



# KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN  
POLGÁRI  
HETILAP



XXI. évfolyam (695) 13. szám – Magyarkanizsa, 2014. április 3. – Ára: 40,00 dinár



## Vackorral az iskolába

2014. március 26-  
Fotó: Puskás Károly



2014. március 22-én  
Fotó: Puskás Károly

### NEMEZKALAND VIHAROS IGAZGATÓVÁLTÁS BOXERCSDA MARTONOSON

### BABAMUSTRA

ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004



24420 Magyarkanizsa, Fótér 9  
Tel.: 024/873-055  
Kontakt: 063/7-814-470



KERAMIKA KANJIZA [www.keramikanjiza.com](http://www.keramikanjiza.com)

**KEDVEZŐ ÁRAK!**

**KISKERESKEDÉS A GYÁR TERÜLETÉN**

Nyitva tartás: 7.00 – 19.00  
Szombaton: 8.00 – 13.00  
tel: 024 874 449

**CSATLAKOZÁS A DIGITÁLIS TELEVÍZIÓRA MINDÖSSZE 1 DINÁR**

TÖBB MINT 150 CSATORNA

**HÚSVÉT ELŐTTI AKCIÓ ÁPRILIS 14. ÉS 17. KÖZÖTT**

**DIGITALIZÁLJÁK A KÁBELTÉVÉJÜKET**

**ST CABLE**

az akció 2 éves hűségnyilatkozat aláírása esetén érvényes

**Calculus CONSULTING**

■ Könyvelési szolgáltatások jogi és költségvetési személyeknek

**KOVÁCS MÁRTA**  
Magyarkanizsa  
Tel: 062/160-89-46

**Tandari Szállás** [www.salas-tandari.com](http://www.salas-tandari.com)

LAKODALMAK, ELSŐÁLDÓZÁSOK, ÉVFORDULÓK

zlátara ékszerész

**„PASTOR”**

órák, ezüstékszerek nagy választékban  
24420 Kanjiža  
Glavna 9/D  
Tel: 024/873-273

**MS Unisoft**

Könyvviteli és szoftver szolgáltatások  
Magyarkanizsa  
Fő utca 2/II.  
Tel.. 024/873-314

**Unisoft**

## ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

### FÜGGETLEN POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o., 24427 Tóthfalu, Kossuth u. 4. tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:  
Deák Verona

Szerkesztőség:  
Logos-print Kft.  
Kossuth utca 4/a  
24427 Tóthfalu  
Folyószámla:  
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:  
Dr. Papp György

Felelős szerkesztő:  
Jenei Klementina

#### Munkatársak:

Aranyos Á. Klára, Bata Attila (műszaki szerkesztés), Bödő Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Koprivica Aranka, Losoncz Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikós Benedek, Pósa Károly, Teleki Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyed évre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: uku@stcable.rs

LAPUNK  
KÖVETKEZŐ SZÁMA  
2014. ÁPRILIS 10-ÉN  
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyarkanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP - Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад 659.3(497.113)

Új kanizsai újság - Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. - 1 évf., 1 sz. (1994) - Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm. Dvonedeljno.

ISSN 1451-4051

COBISS,SR-ID 62375186

# Vasárnap – vásárnap

Mielőtt belekezdzenék e két szó összefüggésének találgatásába, meg kell magyarázni, mit jelent az egyik és mit a másik. Az értelmező szótár szerint a vásárnap szó munkaszüneti napot jelent, illetve a vásárnap a keresztény emberek heti ünnepnapja, örömnepje. Ez az a nap, amikor általában nem dolgozunk, egyféle pihenőnap, amivel lezárjuk a dolgozós hetet, hogy aztán újult erővel hétfőn nekikezdhesünk a következőnek. A vasárnapi nagymise is erre az örömnepre szolgál. Ha máskor nem is, de vasárnap elmegyünk a templomba, csendben, magunkba fordulva, imádkozva lezárjuk a mögöttünk álló hetet.

A másik szó, a vásárnap magyarázata már nem ilyen könnyű. Próbálkozunk talán a vásár szóval. Vásár – azt jelenti hogy egy kijelölt helyen, időszakosan megtartott, többnyire áru kirakodásával járó adásvétel, üzletkötés. A középkorban az adás-vétel, a kereskedelem fő helyszínei a vásárok voltak. Sokadalomnak is nevezhetjük, mert ilyen helyen rengeteg ember megfordult s megfordul ma is. Hogyan kapcsolódik a két szó egymáshoz? A vásárokat általában olyan napokon rendezik, amikor sok embert szeretnének egy helyen, s erre a már említett munkaszüneti nap, a vásárnap a legalkalmasabb. Tudni kell, hogy csak a 13. századtól kezdve engedélyezték, s a királyi rendelet határozta meg a hétnak azt a napját, amelyiken vásárt tarthattak. Volt a hetivásár, ami a hét bármely napjára eshetett és az éves vásár, amelyet csak ünnepnapon, azaz vásárnap tarthattak. Talán innen az a szókapcsolat, hogy vasárnap-vásárnap. Közel fél évszázada, hogy elevenen élnek emlékeimben a kanizsai vásárok, amelyekre annyira szerettem mindig járni – akkor úgy mondtuk, kimenni a vásárba – hogy még a kötelező szentmisét is elblicceltem volna, mondván: mire annak vége, már elmúlik a vásár! Hiába mondta anyukám, még csak akkor kezdődik el, mire kijövünk a templomból, nem hittem el, s féltem hogy lemaradok valamiről. Mindig valamiféle varázsa volt számomra annak a sokadalomnak, amit ott láttam. Nem a vásárlás miatt, mert vattacukrot, diós cukrot s egyéb apróságot vettünk csak, meg kötelezően felültem a „bolondkocsira”, azaz a

körhintára. Megmagyarázhatatlan még ma is, miért tartottam fontosnak azt, hogy ott legyek a vásárban. Az a hangulat, az a pörgés, az a sok ember, a zsidongás, valószínű hogy amiatt, ezt ma sem tudom. Csak bámultam a sok zsidó portékáját, a vásári cukrászok színes üvegeiben pompázó selyemcukorkáit, a mézeskalácsosok tükrös szíveit, megformázott lovacskáit, a papucsosokat, a késeseket, s a ki tudja honnan jött árusok különféle giccses dolgait. Emlékszem a medvetáncoltatóra is, aki a vásár elmúltával a



sarki kocsmá elé kötötte ki a szegény jószágot, amely bimbólva to-porgott, míg gazdája ivott a cimboráival.

Aztán lassan elhalványult a vásár fénye, azaz egyre kevesebb árus parkolta ki eladni-

valóját. A kisiparosokat felváltották a gyáripari termékek, megjelent a sok „kommersz” termék. Nem volt már igazi a vásár! S valahogyan – ki tudja miért – az évek múlásával a kanizsai vásár háttérbe szorult. Az embereknek nem volt már érdekes, s elmentek Zentára, Kispiacra, Topolyára, no meg újabban Mórahalomra.

Ahogy az évek múltak, számomra is elveszett egy kissé a vásárok varázsa, már nem volt olyan fontos, hogy végignézzem a Gesztenyefasor elejétől a Fruzsza-boltig, mert nem is volt már addig.

S most, hogy a Helyi Közösség fel szeretné lendíteni a vásár hangulatát, és április 13-án nagyszabású vásárt rendez egy új helyen, szinte villámcsapásként hatott rám! Újra lesz vásár, igazi, úgy mint régen! Hangos, zajos, pörgős sokadalom lent a vásártéren! Máris érzem a lacikonyhák pecsenyeillatát, az olvadozó vattacukor ízét a számban – amit azóta sem ettem –, hallom a bolondkocsi csengettyűjét, a sok ember báméskodó alakja újra felelevenedik.

Vasárnap – vásárnap. Újra lesz izgalom, érdeklődve várom a kisbíró, aki majd kidobolja a piacra a vásár időpontját. Jó lesz nézni a néptáncosokat, akik majd hangulatot csinálnak ennek a jeles napnak. Pogácsasütés, szappanfőzés.... Remélem, sikerül visszavarázsolni azt az igazi, régi hangulatot! Az ötlet remek. Vagyunk még szép számban, akik nem felejtették el, milyenek is voltak egykor a kanizsai vásárok!

AK



# VISSZAPILLANTÓ

**VISSZAPILLANTÓ**  
2014. 03. 25. – 2014. 03. 31.

## HATÁRON INNEN

A múlt szerdán hajnalban ismeretlen tettesek betörték a szabadkai Paulinum Püspökségi Klasszikus Gimnázium épületébe, ahonnan műszaki berendezéseket vittek el. (Keddi hír, hogy március 31-én a szabadkai rendőrség feljelentést tett az 1996-os születésű **A. F.** és az 1994-ben született **N. M.** ellen, mert alapos a gyanú, hogy ők törtek be a Paulinumba. A náluk tartott házkutatás során megtalálták az ellopott műszaki cikkeket.)

Április 24-én alakul meg az új szerbiai kormány **Aleksandar Vučić**yal, a Szerb Haladó Párt elnökével az élén – értesült a Večernje novosti. A lap információi szerint a legbefolyásosabb politikai személyiségek által meghatározott menetrend szerint a szerbiai köztársasági parlament alakuló ülését április 17-én kellene tartani.

Egy esetleges népszavazáson a szerbiai polgárok többsége az uniós csatlakozást támogatná, noha csak harmaduk tudja, hogy milyen fázisában vannak a csatlakozási tárgyalások – derül ki az Ipsos Strategic Marketing február végén végzett felméréséből.

A magyar nyelv fontosságát és összetartó erejét hangsúlyozta **Orbán Viktor** magyar miniszterelnök pénteken Szabadkán, Kosztolányi Dezső egész alakos szobrának avatónapján. A magyar állam 100 millió forintig terjedő anyagi támogatást ad a szabadkai zsinagóga belső terének felújításához – mondta pénteken **Szabados Róbert**, a szabadkai zsidó hitközség elnöke, miután a Kosztolányi-szobor avatóját követően megbeszéléseket folytatott Orbán Viktorral.

A nyugati államok azt várják el Szerbiától, hogy csatlakozzon az EU tagállamokhoz és vezessen be szankciókat Oroszország ellen a krími válság miatt, írja a Novosti, ami nehéz feladat elé állítja az alakulóban lévő kormánykoalíciót.

**Ivan Mrkić** szerbiai külügyminiszter diplomata-útlevelet adományozott **Milka Ninković**nak, **Tomislav Nikolić** államelnök anyósának. A Blic szerint Nikolić családjának szinte minden tagja kapott diplomata-útlevelet, a külügyminiszter pedig egy év alatt már több mint 100 ilyen útiokmányt adott ki.

A fekete-tengeri gazdasági együttműködés parlamenti közgyűlése állandó szerbiai parlamenti küldöttségének egyik tagját, **Bojan Kostreš**t, a Vajdasági Szociáldemokrata Liga alelnökét az Orosz Föderációban a „migrációs előírások megszegése” miatt nemkívánatossá nyilvánították. A tilalom 2017-ig marad érvényben.

Összesen ötszáz német adta át a vagyonvisszaigénylési kérelmet azok közül, akiknek családját a második világháború után elűzték Vajdaságból, vagyonukat pedig elkobozták. **Aleksandra Krsmanović**, a Vagyon-visszaszármaztatási Ügynökség szóvivője elmondta, hogy az ügynökség címére eddig 350 kérelem érkezett Ausztriából, mintegy 150 Németországból, több mint száz Magyarországról, míg Izraelből 45 ilyen megkeresést kaptak.

Futással és társas ebéddel emlékezett meg szombaton fennállásának első évfordulójáról az ARK Magyarkanizsai Maratonfutók Egyesülete.

**Aleksandar Vučić**, a Szerb Haladó Párt elnöke a jövő hét első felében kezdi meg a potenciális partnerekkel az új szerbiai kormány megalakításával kapcsolatos hivatalos tárgyalásokat.

## HATÁRON TÚL

A malajziai miniszterelnök múlt hétfő késő este Kuala Lumpurban bejelentette, hogy a műholdas adatok újabb elemzése szerint a több mint két hete eltűnt utasszállító repülőgép az Indiai-óceán déli részébe zuhant.

Orosz–ukrán külügyminiszteri megbeszélést tartottak a múlt hétfőn Hágában – jelentette be **Szergej Lavrov**, az orosz diplomácia irányítója az **Andrij Descsic**jal folytatott megbeszélése után. Ez volt az első alkalom a február végén lezajlott kijevi hatalomváltás, valamint az Ukrajnához tartozó Krím félsziget orosz bekebelezése óta,

hogy külügyminiszteri szinten tárgyalt egymással Oroszország és Ukrajna.

Mind a 193 krími, korábban az ukrán hadsereghez tartozó laktanyára és katonai létesítményre kitéztek már az orosz zászlót – jelentette be szerdán **Valerij Geraszimov**, az orosz hadsereg vezérkari főnöke.

Az ukrán válság miatt erősíteni kívánja katonai jelenlétét a NATO a keleti tagállamokban. Ezt a távozó NATO-főtítkár, **Anders Fogh Rasmussen** jelentette be.

**Andrej Kiska** független jelölt nyerte meg a negyedik közvetlen szlovák elnökválasztást a leadott voksok csaknem 60 százalékával a szombati második forduló nem hivatalos végeredménye szerint, így ő lesz Szlovákia harmadik közvetlenül választott államfője.

Legkevesebb nyolcan életüket veszítették és tizennégyen megsebesültek vasárnap Törökországban a helyhatósági választások rivális jelöltjeit támogató csoportok összecsapásaiban – adta hírül a CNN Türk televíziós csatorna.

Ausztriában több városban és több bankban, sőt Svájcban is volt számlája **Messterházy Attila** helyettesének, **Simon Gábornak**. Az eddigi mérleg: több mint 600 millió forint leplezett vagyon, és öt eltitkolt bankszámla, napi szinten egymillió eurós pénzmozgások.

**Összeállította: Bödő Sándor**

Az Idegenforgalmi szervezet 15-ös irodájában, Fő tér 9. (a Cnesa épülete) valamint a 024/875-414-es telefonszámon jelentkezhetnek mindazok, akik idén a Tisza-parton szeretnének majálisozni. A program még nem teljes és végleges, de amit biztosan tudni lehet, hogy 20 kijelölt főzőhelyet lehet bérebe venni a kemping területén 750 dinárért. Ez az összeg tartalmazza a főzéshez szükséges tűzifát valamint 3 kg marhahúst. Hőléggalponozni is lehet majd féláron, 2400 dinár helyett személyenként 1200 dinárért, a fennmaradt összeget az önkormányzat állja. Emellett Luna-park, kirakodóvásár, lovas- és íjászbemutató, gyermekek számára, kézműves foglalkozások, bérelhető négykerékű kerékpárok, sétahajózás és sok más érdekes program várja a majálisozókat apraját és nagyját.

# Viharos igazgatóváltás

## Dióhéjban a Községi Képviselő-testület XV. üléséről

Több napirendi pontot, így az oromi helyi járulék bevezetésére kiírt népszavazás eredményeit is sürgősségi eljárásban tárgyalta és fogadta el a pénteken üléselő KKT.

Közülük a Községi Szociális Központ igazgatójának, **mgr. Jasmina Zimonjićnak** a leváltása okozta a legnagyobb vihart, akinek munkája ellen a központ hét dolgozója petíciót nyújtott be, amit a képviselők kaptak kézhez, az intézmény illetékes szervei a testületi ülést megelőzően nem is foglalkoztak vele. Noha ellenzéki oldalról elhangzott, hogy pártpolitikai tisztogatásról van szó, a többség helyt adott a magát a központ munkaeredményeivel igazoló igazgató ellen be-



nyújtott petíciónak, így jóváhagyta felmentését, ugyanakkor három hónapos időtartamra **Raffai Tímeát**, a központ szociális dolgozóját nevezte ki az intézmény vezetésére.

A képviselők több községi intézmény mellett elfogadták a rendkívüli helyzetek községi törzskara és a Zentai Történelmi Levéltár tavalyi munkájáról szóló jelentéseket, módosították néhány intézmény alapszabályát, **Bicskei Zoltánt** pedig kinevezték a Regionális Kreatív Műhely igazgatójává.

**Domonkos Tibor** a költségvetési, pénzügyi és helyi adóhatósági főosztály vezetője az április 15-ig tartó költségvetési megszorításokról tájékoztatta a képviselőket.

**Bacskulin István** frakcióvezető írásbeli tájékoztatót kért a testulettől a közszférában dolgozók névsoráról, havi nettó keresetükről és egymás közötti esetleges rokoni kapcsolataikról. **Tandari László** képviselő kifogással élt a közintézmények havi 5 ezer eurós szemétdíjával kapcsolatban, javasolva, hogy ebből a pénzből a szolgáltatás végzését egy másik vállalat vállalja fel, ami versenyszférát teremthetne a jelenleg monopolhelyzetben tevékenykedő Brantnerrel szemben.

B. S.

Fotó: Puskás Károly

## Sikeresen pályáztak a völgyesi fiatalok

Szerbiában öt községben, beleértve Magyarkanizsát is, megkezdte működését a Vlade Divac kosarazó és felesége, Ana által létrehozott Divac Ifjúsági Alapítvány. A pályázatokat 15 és 30 év közötti fiatalok, akár egyénileg, akár csoportosan adhatták át. A pályázat során megírt projektek az élet bármely területére vonatkozhatnak, a lényeg, hogy a fiatalok életmódjának javítását szolgálják. A pályázati kérelmeket február 27-ig lehetett leadni.

Mikor értesültünk erről a pályázati lehetőségről, úgy gondoltuk, hogy a Völgyesen élő fiatalok számára is célszerű lehet. Többszöri tanácskozás, megbeszélés után úgy döntöttünk, hogy a völgyesi Művelődési Otthon elektromos hálózatának javítására fogunk pályázni. Az ötletet a falu összes lakosa támogatta. A jelenlegi vezeték közel 50 évesek, ennek következtében nagyon rossz állapotban vannak. A Művelődési Otthon épülete az egyetlen a faluban, amely helyet biztosít a fiataloknak különböző összejövetelekre, valamint a falu összes lakosának ünnepségek megrendezésére. Ezért is fontos, hogy biztonságossá tegyük az épületet. Közös érdekreményében, egy emberként összefogva készítettük el a projektet. Nem állt már túl sok idő a rendelkezésünkre, ezért gyorsan kellett cselekednünk. Az első és legfonto-



*A jelenlegi elektromos vezeték szabadon a padlástérben vannak, ami esőzések, nagyobb havazások alkalmával beázik.*

sabb lépés az volt, hogy egy hivatalos cég által felmérjük az elektromos vezeték állapotát, és cseréjének anyagi vonzatát, ami azért fontos, mert a Divac Ifjúsági Alap egy-egy projektet 500-tól 1.000 dollárig terjedő támogatásban részesít.

Az elektromos vezeték állapotának feltérképezése után, és az új hálózat költségvetésének megállapítását követően megtudtuk, hogy az alapítvány által biztosított keretösszeg elegendő a projektünk megvalósításához. Ezek után kezdődhetett a pályázat megírása.

A sikeres pályázat elkészültének egyik feltétele az volt, hogy közvetlenül öt fiatal vegyen részt a projektben. Völgyesen az igen csak kis létszámú lakosság miatt ez közel sem volt olyan egyszerű feladat, mint gondolnánk. De a közös cél érdek-

ben összefogtunk, és egy eredményes pályázatot tudhatunk magunk mögött, amely akarat és önzetlenség hiányában nem valósulhatott volna meg.

A tervek szerint április folyamán kezdetét veszik a munkálatok. Reméljük, minden gördülékenyen zajlik majd, és a munka végeztével elmondhatjuk, hogy tettünk valamit közösségi életünk minőségi javulása és biztonságérzete szempontjából.

Pósa Marianna

### Munkalehetőség

Magyarkanizsai székhelyű vállalat munkaviszonyba keres:

**ADMINISZTRATÍV REFERENST  
KOMMERCIÁLIS MUNKÁKRA**

Feltételek:

- Megfelelő közép- vagy egyetemi végzettség
- Angol nyelvtudás

Az önéletrajzokat (címmel, telefonszámmal) írott formában kell elküldeni az alábbi címre:

Fabrika izolacionih materijala  
FIM DOO

24420 Magyarkanizsa  
Put Narodnih Heroja 12.

Telefon: 024/874-700

E-mail: zsamboki.hajnalka@fim.co.rs

# Megédesült anyanyelvünk

Egy nem mindennapi nyelvapoló szakember járt Magyarokánizsán

A Rákóczi Szövetség és a Regionális Szakmai Pedagógus-Továbbképző Központ szervezésében Dr. Balázs Géza nyelvész, néprajzkutató, tanszékvezető egyetemi tanár volt a vendéglőadó pénteken este a Dobó Tihamér Képtárban.

Tetten ért szavak – a magyar nyelv jelene és jövője – címmel megtartott vetítéssel egybekötött előadására zsúfolásig megtelt közönséggel a városi képtár. A Kossuth Rádióban naponta elhangzó azonos című rovatából, valamint a televízió nyelvművelő műsoraiból közismert, méltán népszerű szakember szellemes, sodró lendületű előadásban szólt a nyelvi jelenségekről, anyanyelvünk alakulásáról és általában arról, mit jelent ma a világban a magyar nyelv.

Előljáróban az est házigazdája, Pósa Károly köszöntötte a vendéget, az egybegyűlteket, és örömet fejezte ki, hogy ismét egy nagyszerű előadó, szakember tisztelte meg városunkat, aki ráadásul a magyarországi pálinka kultuszának is a legavatottabb ismerője, lévén immáron öt könyve született ebben a témakörben. Ugyanakkor Dr. Balázs a kihalófélben lévő nyelvek kutatója, s ilyen minőségében többször

körbeutazta a világot, a letűnt nagy civilizációk hagyatékát kutatva.

Dr. Balázs Géza rámutatott arra, hogy az anyanyelvünk az alapvető gondolkodási készségünk meghatározója. Az anyanyelv a közvetlen környezetben eligazít, s ha már eligazít, boldoggá tesz. Alkotó továbbfejlesztésére viszont csak az anyanyelven beszélő képes. Számos – legtöbbször humoros – példával igazolta, hogy a modernitás, a pesties affektálás, a médiából áradó divatszavak és általában a mai kor menyinyi rombolást, érthetetlen jelenséget, nem kívánt félreértést, kacagtató esetet teremt, az anyanyelvüket féltve őrzők időnkénti szórakozására, de inkább bosszúságára. Szólt a generációs különbségekről, a tömegkommunikáció fiatalokra gyakorolt hatásairól, az internet zsugorodó nyelvi leleményeiről csak úgy, mint a nyelv és a pszichológia kapcsolatáról.

A hallgatóság számos kérdésére válaszul kifejtette, hogy a manapság oly divatos rövidítések (*telcsi* – telefon, *mogyi* – mogyoró, *pézsé* – papírsebkeendő stb.) nem újkeletű dolgok, mert



Dr. Balázs Géza

mindez jó száz évvel ezelőtt elkezdődött a mozival, a Fradival, és ez végső soron a felgyorsuló világ következménye, ami mára a felnőni nem merő, felelősségtől óvakodó, gyermeki szinten megmaradni akaró ember gügyögő nyelvének jellemzője.

Rengeteg hasznos ismeretanyagot kapott a közönség, különösen a megjelent pedagógusok. Sajnálhatja, aki nem tudott eljönni. Egyetlen vigaszként, a helyi tévé fölvetélén mindez megmaradt. Ám Dr. Balázs Géza személye, szakmai és emberi viszonyulása mihozánk, csak a jelenlétüknek hagy majd egy életre szóló élményt.

-y  
Fotó: Puskás Károly

## Vackorral az iskolába

A Vackor iskolába indul, én is... elnevezésű beiskolázási program kampánynyitó rendezvényét az MNT Magyarokánizsán tartotta meg.

A helyi Jovanović Zmaj Általános Iskola központi épületében tartott rendezvényre a Gyöngyszemeink Iskolás-

kor Előtti Intézmény közeli épületének iskolai előkészítő kiscsinyei látogattak el.

– Minden magyar családhoz Vajdaság-szerzte szeretnénk eljuttatni azt az üzenetet, hogy a gyerek akkor tud a lehető legjobban fejlődni, akkor tudja a legtöbbet befogadni, hogy

ha az anyanyelvén tanul. A szülők számíthatnak szeptember elsején is az elsős gyerekeik beiskolázási csomagjára, az iskolabuszok továbbra is működnek, akár a hálózat bővítését is betervezzük, ha kell. Az oktatás minőségi fejlesztését célzó pedagógusképzés továbbra is intenzíven zajlik, a Vackor-program szórólappjaival illetve kampányunkkal pedig hamarosan eljutunk minden érdekelt településre – nyilatkozta Joó Horti Livia, a Magyar Nemzeti Tanács oktatási tanácsosa.

A Magyarokánizsához tartozó 13 településen 233, többségében magyar anyanyelvű iskolai előkészítő várja az első őszi becsöngetést.

Bödő Sándor  
Fotó: Puskás Károly



# Megkezdte új raktárbázisának kiépítési munkálatait a Geneza

A magyar kanizsai Geneza cég jelenleg a község egyik legsikeresebb és leggyorsabban növekvő vállalatának számít. Egyre nagyobb teret hódít a nemzetközi piacon, miközben az alkalmazott technológia szintjén is igyekszik lépést tartani az unióval. Napjainkban több millió euró éves forgalmat valósít meg, pedig húsz évvel ezelőtt még csupán egy szerény családi vállalkozásnak indult.

A cég fő profilja élelmiszeripari alapanyagok behozatala és forgalmazása a világ vezető gyártóitól és termelőitől. Ezen termékek sokféleségét leginkább a vállalat szlogenje tudja kifejezni, magyarul: „Minden, amire az élelmiszeriparnak szüksége lehet!” A cég kezdetben az édességipar igényeit igyekezett kiszolgálni, azon belül is többnyire kakaót forgalmazott, mára azonban több mint 150 különböző termék tartozik a portfóliójába. A Geneza által forgalmazott termékek listája magába foglal különböző hús- és tejipari alapanyagokat, fűszereket, teákat, szárított zöldség- és gyümölcsféleéseket, konzerv, üveg, palack és zárókupakokat is. Mindezen termékek tisztítása,



Szecsei Bús Klára

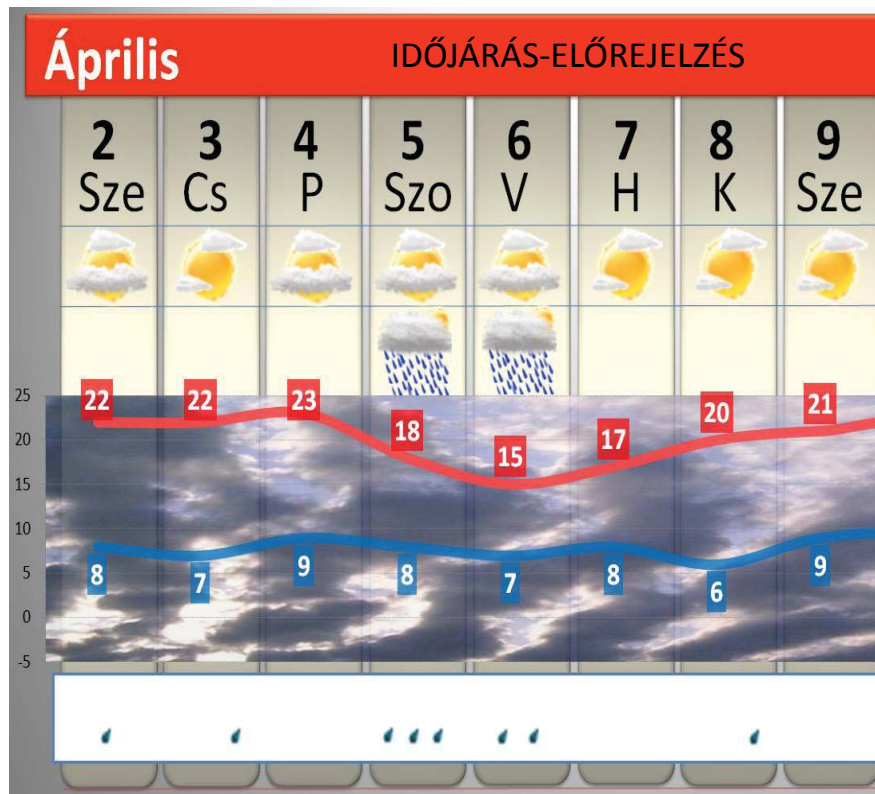
csomagolása és raktározása is a cég alaptervékenységének számít, melyeket, fejlett berendezéseinek köszönhetően, személyre szólóan tud elvégezni a különböző felvásárlói igények szerint.

Amint **Szecsei Bús Klára**, a Geneza igazgatója elmondta, a cég igyekszik egyre nagyobb hangsúlyt fektetni a mi-

nél innovatívabb alapanyagok felkutatására, ezzel a hazai élelmiszergyártók minél szélesebb körű kiszolgálására. A vállalat folyamatos fejlődését tükrözi az is, hogy a tavalyi nyílt árverésen sikerült megvásárolnia a valamikori kaszánya épületét, s ezzel kapcsolatban az igazgató megjegyezte, hogy a szükséges külső átalakítások elvégzése után egy olyan raktárbázist és elosztóközpont szeretnének kialakítani, amely tág vonzáskörzetéből – akár belföldről, akár külföldről – más befektetőket is be tudna vonzani, ezáltal lehetőséget adva egyéb olyan beruházásoknak, amelyek nem szükségszerűen kapcsolódnának a cég fő profiljához. A közel öt hektáros terület részben felújításokkal, részben pedig új létesítmények kialakításával szeretnék újra életre hívni. Mivel az új raktárbázis és elosztóközpont üzembe helyezésével a cég első lépésként a már meglévő tevékenységeit helyezi át, ezzel rövidtávon nem fog tetemes számú munkahely teremtni, viszont 5-6 személy felvételére az idei év folyamán is lehet számítani. Az igazgató abbéli reményét fejezte ki azonban, hogy a jövőben értelmet és igazolást nyer a befektetés, és további fejlesztésekkel együtt a foglalkoztatottak létszámát is növelni tudják majd.

Kiss Tamás

Fotó: Iván László



# Babamustra

– Az év első újszülötteinek köszöntése –

Mint minden év tavaszán, **Nyilas Mihály** polgármester a múlt csütörtökön is meglátogatta a községben idén elsőként világra jött kislányt, kisfiút és ikerpárt, és átadta nekik az önkormányzat ajándékait.

Az újságírók kíséerte önkormányzati delegáció első útja a kispiai **Apró Attila** családjához vezetett. A falu peremén élő fiatal házaspár földműveléssel foglalkozik. A január 2-án született **Panna** eddig az első és egyetlen gyöngyszem a családban.

A horgosi **Dávid** január elsején, valamivel az újév köszöntése után született Szegezen és ezzel Csongrád megye első újszülöttje is lett. Ott ugyan csak konstatálták, hogy ő az év első újszülöttje, ajándékot nem kapott. A fiatal család az

édesapa **Csábrádi Ákos** keresetéből él, akinek Oromon van állandó munkahelye.

Az első ikerpár február 16-án született. **Marko** és **Aleksandar** a magyar-kanizsai **Hilda** és **Vladimir Hajder** első gyermekei.

Az év első újszülöttjeinek megajándékozása mellett az önkormányzat pénzübeli támogatást nyújt minden első-, másod- és harmadszülött gyermeknek, az ikerk pedig, akár elsőként jöttek a világra, akár később, minden esetben iker babakocsit kapnak ajándékba. Az utóbbi években közéleti szinten a négy-öt ikerkocsi elégen bizonyult évente. Hátha az idén nem...

*Bödő Sándor*

Fotók: Puskás Károly



*A horgosi Dávid  
január 1-jén született*

2016. március 2-án  
Fotó: Puskás Károly



*Aprók első gyermeke, Panna  
január 2-án jött világra*

2016. március 2-án  
Fotó: Puskás Károly



*Az első ikerpár idén  
február 16-án született*

## Nemezkaland Vajdaságon át, oromi megállóval

Az oromi művelődési egyesület Kádár Judit vezetésével egyre sokszínűbb programokkal várja a gyerekeket és felnőtteket az utóbbi időben. Ismét útjára indult a néptáncoktatás is a faluban, szombaton pedig egy ősi mesterséget, a nemezést próbálhatták ki a vállalkozó kedvűek.

A tífős csoport tagjai már reggel kilenckor elkezdték a munkát, melynek eredményeként délután háromra készen lett a nemezszőnyeg. Az egy méter széles és két méter hosszú alkotást a szabadkai **Lévay Sofija** vezényletével dolgozták ki. A vászonra szénnel megrajzolt mintákra helyezték a gyapjúdarabokat, amiket gyúrtak, szappanoztak, vizeztek. A program egy nagyszerű ötlet keretén belül valósult meg, mely szerint Vajdaság több településén közösen elkészítenek egy-egy nemezszőnyeget, amit aztán majd a nyár folyamán Palicson fognak kiállítani, illetve vándorkiállítás is terveznek.

Mint azt Sofijától megtudtuk, a nemezéből készült használati cikkeket nem kell mosni, vannak olyan erősek, mint



*Az oromi csapat a nemezszőnyeggel*

a bőrből készültek, évekig lehet őket használni. A lehetőségek tárháza szinte kimeríthetetlen, amit gyapjúból elő lehet állítani. Aki szeretne egy hasonló nemezkalandon részt venni, júniusban még megteheti, ha jelentkezik a következő e-mail címen: [szofilevay@gmail.com](mailto:szofilevay@gmail.com).

X



# Programozó gépésztechnikusok

A magyarkanizsai Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Iskolaközpont harmadikos gépésztechnikus diákjai 13 év kihagyás után újból részt vettek az országos programozó versenyen. A csapat tagjai **Baráth Endre, Domonkos Szabolcs, Juhász Csaba, Kávai Konrád** és **Muhi Kristóf** voltak. A verseny az Oktatásügyi Minisztérium hivatalos versenyei közé tartozik, viszont a szervezés és a lebonyolítás a Szerbiai Matematikus Szövetség feladata.

A versenysorozat még február elején kezdődött az első kvalifikációval, ahol a diákoknak 5 feladatot kellett megoldani Pascal, C vagy C++ programnyelven. Egy rövid pihenő után következett a második kvalifikáció, amely hasonlóan online zajlott, mint az első megmérettetés, de itt már 6 feladat programkódját kellett elkészíteni. A két forduló összesített pontszámai alapján mind az öt ma-

gyarkanizsai diák továbbjutott a körzeti versenyre, amelyet az idén a nagykikindai gimnázium informatika termeiben tartottak meg március 1-jén. A kellemes hangulatú versenyen más iskolai elfoglaltsága miatt Konrád már nem tudott részt venni, de a többiek a rendelkezésre álló 4 óra alatt kitartóan programoztak. A versenyzők a 3 feladat megoldásához nem csak a programozó tudásukat kellett, hogy használják, hanem a mate-

matikai ismereteiket is, mivel az egész versenysorozat a matematikai tudásra is épít. Mutatja ezt az a tény is, hogy a legtöbb versenyző matematikai gimnáziumba jár. Iskolánk diákjai ebben az erős mezőnyben az országos fordulóra nem jutottak tovább, de a csapat tagjai felkészítő tanárunkkal, Bálint Nórával együtt sikeresnek mondhatják ezt a közel két hónapos intenzív programozó munkát.

A következő tanévben a körzeti forduló megszervezését iskolánk vállalta fel. Az eredményes lebonyolítás és versenyzés érdekében már szeptembertől emelt szinten dolgozik a programozó szakkör. Az idén versenyző diákok mellett a következő generáció tanulói is csatlakoznak majd a munkához.

*Bálint Nóra*



## A Jovan Jovanović Zmaj Általános Iskola diákjainak és tanárainak újabb sikerei

2014. március 20. és 22. között került megrendezésre Szekszárdon az országos rangú X. Neumann János Nemzetközi Tehetségkutató Programtermék Verseny, az I. Béla Gimnáziumban. A megmérettetésben részt vettek magyarországi, romániai, szerbiai általános és középiskolás diákok. Minden kategórián belül a mezőny nagyon erős volt, de diákjaink minden szekcióban teljes tudásukkal és energiájukkal képviselték iskolánkat. Tanulóink eredményei a következők:

### Oktatóprogram kategória:

I. Hely: **Pósa Viktória és Rekecki Dóra** – Felkészítő tanár:

#### Kókai Anasztázia

IV. hely: **Antóci Bence** – Felkészítő tanár: **Kókai Anasztázia**

VI. hely: **Lengyel Sándor** – Felkészítő tanár: **Kókai Anasztázia**

VIII. hely: **Kávai Áron** – Felkészítő tanár: **Kókai Anasztázia**

### Művészet kategória – Animáció:

II. hely: **Valkay Tardos** – Felkészítő tanár: **Muhi Renáta**

III. hely: **Horvát Bertalan** – Felkészítő tanár: **Muhi Renáta**

IV. hely: **Horvát Gergely** – Felkészítő tanár: **Muhi Renáta**

V. hely: **Kávai Áron** – Felkészítő tanár: **Kókai Anasztázia**

### Művészet kategória – Számítógépes grafika:

IV. hely: **Szabó Ádám** – Felkészítő tanár: **Muhi Renáta**

### CAD kategória:

III. hely: **Sörös Angelika** – Felkészítő tanár: **Csányi Pál**

A versenyzés mellett a diákoknak lehetősége volt kísértőtanáraik által bepillantást nyerni Szekszárd szépségébe, kirándulást tenni a helybéli energiaparkba, városnézésre

és éjszakai hegyászó túrára. Reméljük, jövőre még több lelkes diák kap kedvet megmérettetni magát és képviselni iskolánkat e neves versenyen.

Gratulálunk a magyarkanizsai Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Iskolaközpont diákjainak és tanárainak is a versenyen elért sikereikhez! További eredményes munkát kívánunk nekik!

*Muhi Renáta*



# 555 kilométer Mátyás király nyomában

Már az eddigi évek során is számos határon túli tanuló vehetett részt a magyarországi „Határtalanul!” program keretében megvalósult osztálykirándulásokon, melyek a magyar Országgyűlés 2010. október végén meghozott 101/2010. (X.21.) sz. határozatával a magyar és külföldi magyar fiatalok kapcsolatainak erősítése céljából valósulhattak meg.

A budapesti Corvin Mátyás Gimnázium és Szakközépiskola 12. osztályának „555 km Mátyás király nyomában” című sikeres pályázata tette lehetővé, hogy a zentai Bolyai Tehetséggondozó Gimnázium és Kollégium Tóthfaluba kihelyezett sporttagozatának harminc diákja 2014 februárjában négy napos kirándulásra indulhatott Magyarországra.

A két iskola diákjai között a közöségi hálón már az előkészítő szakaszban megindult a kommunikáció, így szinte ismerősként üdvözölhették egymást, amikor az első napon a szegedi városnézés után a tóthfalusiak megérkeztek a Milleniumi emlékműhöz a Hősök térére.

Az együtt töltött napok alatt a corvinosok felkészült idegenvezetőként mutatták be a magyar főváros nevezetességeit, és a közös kiránduláson Szentendre, Visegrád és Esztergom látványait is. A jó hangulatú pár nap alatt új baráti kapcsolatok szövődtek, és a tóthfalusi diákok felejthetetlen pillanatokként emlegetik a dunai hajókázást, a barátságos

focimérkőzést és a jól sikerült Mátyás-vetélkedőt.

De miért éppen Mátyás király, és miért 555 kilométer?

Egyrészt partneriskolánk Budapest Mátyásföld városrészében található, ahol élénken ápolják a névadó emlékét. Így természetes volt, hogy az osztálykirándulások útvonala olyan településeket érintett, amelyeknek van valamilyen Hunyadiakkal kapcsolatos vonatkozása. A kirándulás közösen elkészített honlapjára nem csak az érintett települések látványai kerültek fel, hanem a diákok által felkutatott történelmi utalások is.

A pályázat indulásakor, 2013-ban volt Mátyás királlyá választásának 555. évfordulója, így kézenfekvő volt, hogy a budapesti diákok utazásuk legtávolabbi célpontjaként a kb. 555 km-re lévő Nándorfehérvárt jelöljék meg.

2014. március 12-én végre neki-vághatott a régóta várt osztálykirándulásnak a budapesti Corvin Mátyás Gimnázium és Szakközépiskola 12. osztályának harminc tanulója és három kísérőtanára. Az itt töltött idő alatt egy rendkívüli élményeket nyújtó délvidéki utazáson vettek részt, ahol négy napig élvezhették a tóthfalusiak messze földön híres határtalan vendégszeretetét.



Mátyás király nyomában kalandozva meglátogatták többek közt Zombor, Tópolya, Pétervárad, Zenta és hazaútban Szabadka valamint Szeged nevezetességeit. A közös március 15-i ünnepség, a sport, a táncbázis és a vendéglátókkal való nagy beszélgetések hatására fogalmazódhatott meg az egyik fiú beszámolójában, hogy „történelmileg és emberileg is sokat tanultam, sok mindent most értettem csak meg.” Valóban, e pár nap alatt példát kaphattak emberségből és magyarságból, összetartozásból és barátságból.

Az iskola weboldaláról elérhető osztályhonlapon a kirándulást virtuálisan is követhették az itthon maradók, a résztvevők pedig egy blogon és a közösségi hálón számolhattak be élményeikről.

Az utazás támogatásáért köszönet a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt.-nek és a Kárpát Európa Utazási Irodának.

(x)

## Olaszországi tanulmányi út

2014. március 20–24. között a magyarkanizsai Regionális Szakmai Pedagógus-továbbképző Központ és Magyarkanizsa Község Pedagógus Egyesülete szervezésében

A Kis Ferenc iskola csapata



községünk pedagógusai három napos akkreditált szakmai továbbképzésen vettek részt Olaszországban (Trieszt–Vicenza–Verona–Velence útvonalon). A Lépések a kultúra felé elnevezésű tanulmányi út több előadást és műhelymunkát foglalt magába, melyek célja a korreláció és az integrációs módszerek alapjainak megismerése, megerősítése volt.

Az utazás során kapott új információk segítséget nyújtanak a pedagógusoknak abban, hogy újszerű módszereket alkalmazzanak az oktatás folyamán, így az adott témaköröket, tananyagokat hatékonyabban tudják átadni.

Az effajta képzések nagy előnye, hogy nemcsak elméleti szintű anyagismertetést tesznek lehetővé. A vetített, nyomtatott szemléltető eszközöket felváltva a résztvevők átélhették a történelmi időszakokat, láthatták azokat az épületeket, festményeket, melyekről az előadók beszámoltak.

FE

# Bábszínház a könyvtárban

Zsúfolásig megtelt a magyarkanizsai József Attila Könyvtár Koncz István-terme óvodásokkal, kisiskolásokkal és szülőkkel március 29-én. A Gyöngyszemeink Iskoláskor Előtti Intézmény Bóbita és Abrakadabra nevű bábcsoportjai léptek az érdeklődő közönség elé. A lelkes, kreatív és hivatásukat kiválóan gyakorló óvónők az anyanyelv ápolását, a nyelvérzék, szókincs fejlesztését tűzték ki célul, melynek egyik rendkívül hatásos módszertani formája a bábjáték.



A Bóbita csoport

A Bóbita bábcsoport tagjai: Rózsa Szilvia (csoportvezető), Bicskei Zöldi Rita, Cseszko Beáta, Pósa Zsanett, Tóth Judit, Vuković Szuzanna, Frank Sörös Melinda a Nyulaeska háza című darabot adták elő nagy sikerrel, melyhez hozzájárultak a Frank Sörös Melinda által készített ötletes bábok.

Događaj na livadi című előadásával az Abrakadabra csoport varázsolta

„A bábjáték önálló műfaj. Stilizált művészet. Tárnya nem az emberi cselekvés utánzása, hanem a gondolatok, érzések jelképezése, kiábrázolása.”

(Vámosy Klára)

el a jelenlévőket. A csoport vezetője Vadas Kornelija, tagjai pedig Dragana Dejanović, Eleonora Bajić, Tamara Gložanski, Sandra Buš, Kristina Cvejić és Sonja Okovački. A szórakoztató, látványos előadás értékét emelték Vadas Kornelija és Puhálák Erika nagyméretű bábjai.

Körmöczy Valéria, az intézmény pedagógiai vezetője elmondta, hogy a csoportok már négy éve dolgoznak, s munkájuk eredményeként évi 2-3 új előadással lépnek a közönség elé. A közönség minden óvodása láthatja ezeket a produkciókat, hiszen bemutatkoznak az intézmény minden egyes épületében. Az előadások nem véletlenül sikeresek: átszűrődik az óvónők gyermekszeretete, pedagógiai elhivatottsága, szorgalmas, időt, fáradságot nem kímélő munkája-gyakorlása, bábeloadói képzettsége. Mindkét csoport rendszeres résztvevője a Vajdasági Magyar Óvodapedagógusok Egyesülete által szervezett fesztiváloknak. Ez az egyesület gondoskodik a bábosok

szakmai továbbképzéséről, fejlesztéséről. A József Attila Könyvtárral szoros együttműködésben az óvoda is tudatosan készíti gyermekeinket az olvasás fontosságának megismertetésére, a könyvtár megszerettetésére.

Az év első programja e cél elérése érdekében a bábeloadás megszervezése, folytatódik a végzős csoportok könyvtárlátogatásával, majd zárul a június hónapban, immár sokéves hagyományra visszatekintő községi mesemondó versennyel.

A csoportok szívesen eleget tesznek minden felkérésnek (akár külföldön is), hiszen anyanyelvápolói missziójukat nemcsak a község területén kívánják teljesíteni, hanem széles közösségünkben is.

s - A



Az Abrakadabra csoport

## Tisztelettel meghívjuk

a Magyar Kanizsai Műhely szervezésében

2014. április 3-án, csütörtökön

18 órai kezdettel a Dobó Tihamér Képtárba

**Gyenes Károly (Magyarország) filmbemutatójára.**

Szép szőke szerelmünk, a Tisza – **Filmsorozat a folyó végigevezéséről**

A magyarkanizsai premieren a közönséggel találkozunk a film alkotói, akik végigeveztek és forgatták a Tiszát a forrásától a torkolatig. Az esten a városunkkal foglalkozó epizódot vetítik le, amit az idén tűznek a magyar közszolgálati televíziók műsorára.

Kérjük, jelenlétével tisztelje meg rendezvényünket!

A belépés ingyenes!



## Kézimunka a húsvét jegyében

A tóthfalusi Hagyományok háza civil szervezet Orchidea kézimunka csoportja értesíti az érdeklődőket, hogy április 9-én 9 órától foltvarró napot tart az óvodában. Mindenkit szívesen látnak, aki szeretne megismerni ezzel a kézimunka-technikával.



## Felhívás!

A Felvidékről kitelepített magyarok emléknapija alkalmából szeretettel várunk minden kedves érdeklődőt Tóthfaluba, április 10-én 17 órára a kollégium előadótermébe. A megemlékezésen fellépnek a falusi zenésznövendékeink, lesz filmvetítés és fotókiállítás. A műsor végén szerény megvendéglés.

Rákóczi Szövetség Tóthfaluba

Valkay Zoltán:

## Községi épületek: a kántorlak

Bár a magyar szabadságharc és forradalom után a városi építkezéseket megpróbálták csökkenteni, az Egyház téri (ma Iskola tér) kántorlak felépítését 1851 áprilisában mégis elrendelték. Szerdahelyi János helybeli kántor szeptemberben kérte mind a kántoriális lak, mind a 4 öles istállójának és színjének kitűzését, valamint falverők, illetve kőművesek felvadását. A kőművesmunkát (legalábbis a szertárnál) Fodor Antal kőművesmester 67,30 forintért végezte, az ácsmunka vállalkozója Pisticz Ferenc faragó volt. Klein Bernát az ablaküvegeket 64 forintért szállította, míg az asztalosárut Vinczer János 113,30 forintért. A kész kántorlakot december közepén vizsgálták- és vették át. A melléképületek következtek, 1852-es évben történő építésekor derült ki, hogy a kántorlak telke igencsak szűk, mert az istálló nem fért el, ezért méreteit le kellett csökkenteni. Három évvel később – meglehet hogy a nagy esőzések folytán – a kántorlaki istálló fala dülő fölé került, ezért a községi épületek kijavításakor 124 forintos költség mellett Fodor Antal kőművest kérték fel. A következő évben 47,30 forintért újfent kisebb javításokat végeztek a kántorlakon. Az 1858-ban végzett ablak- és ajtófestésért Lipták Sándor asztalosmester 18 forintot kapott. 1866-ban a kántorlaknál feltejtű fészter készítésére nyilvános árlejtést írtak ki.

*Első komolyabb javítások (1895, 1896 és 1904-ben)*

A kántorlak kijavítását 1895 nyarán 159 forintért Bernáth Mihály kőművesmester kapta meg. Augusztusban a községi orvosi és római katolikus éneklészi lakás (kántorlakás) kapuinak mérnöki tervei és költségvetése készült el. Két hónappal később a kántorlakásnál veszélyes állapotba került kút-, padlásfeljáró-, kémények- és a háztető helyrehozatalát jóváhagyták. Ezután, 340 forintos összegért 1896-ban javították az épületet. 1904-ben szintén javítómunkákat végeztek a házban, amikor is 97,38 koronás pótmunka alakult ki.

*Kántorlaki melléképületek javítása (1913)*

1913-ban a kántorlak melléképülete összedülő fölé került és dacára annak, hogy helyreállítását elrendelték, mégsem történt semmi. A városi mérnököt bízták

meg az intézkedésekkel. A mérnöki előterjesztés szerint a kántorlakásnál lévő melléképületek és épületek kijavítása; illetőleg újjáépítése lett előlátva. A munka levezetését a városi mérnök végezte. A bontási és újjáépítési munkákra novemberben három helybeli kőműves adott be ajánlatot: Csikós György 1853,26 koronáért, Bakos Ferenc és Almási Antal 1766,18 koronáért és végül Vajda János 1552,80 koronáért vállalta a munkát. Mint legolcsóbb, a munkát Vajda kapta meg. A kántorlakásnál lévő istállóról lekerült ócska faszindelyt, fát és nádat szabályszerű hirdetmény alapján 26 koronáért adták el.

*A kántorlak javítása (1914)*

1914 tavaszán Keck Béla képviselő által lakásként használt és már nyolc éve nem tatarozott kántorlak javítását kérte. A kántorlakás rendbehozatalához az egész épületen külső-belső vakolatok leverése, újrakészítése, ajtó, ablakok és a kapu korhadt faalkatrészeinek kicserélése, a rossz vasalkatrészek kijavítása

sa szükséges. A munkát házilag, városi iparosokkal kell elkészíttetni. A kőművesmunka 202,42, a szobafestő munka 293,50, az asztalos- és mázoló munka 200, takarítás 26 koronát, azaz összesen 721,92 koronát tesz. A munkákra ezért cirka 800 koronát láttak elő. Keck Béla római katolikus kántort pedig felszólították, hogy a neki átengedett épületre több gondja legyen, és azt ne virág- és melegágyak használja.

### PROGRAMAJÁNLÓ

**ArtCAFÉ** IV. 6., vasárnap 17,00 h  
Fő tér 9., Magyarkanizsa helyfoglalás: tel: 415-03-70 szervező: a Jászföldi Könyvtár és a Nagy József RKM

**VASÁRNAPI KÖNYVBEMUTATÓ**

**Németh István**  
**FORDULAT UTÁN**  
című regényének bemutatója



vendégek: **NÉMETH ISTVÁN**, író  
Sági Varga Kinga, szerkesztő  
Virág Gábor, a Forum könyvkiadó igazgatója

belépés díjtalan

### A belügyminisztérium egyéves rendőrképzése

## Elsősorban magyar fiatalok jelentkezését várják

– Amit ígérenk: biztos munkahely és megélhetés –  
Önkormányzati sajtótájékoztató –

Magyarkanizsa község rendőrállományának feltöltöttsége mindössze 60 százalékos, s a dolgozóknak is csak kis hányada a magyar ajkú, noha a község lakosságának 85 százaléka magyar.

A részarányos foglalkoztatási mutatók javítása érdekében kedden délelőtt **Reckeck Titusz** rendőrfőnök és **Nyilas Mihály** polgármester a belügyminisztérium által meghirdetett egyéves rendőrképzésre való jelentkezésre szólította fel a helybeli, elsősorban magyar ajkú fiatalokat. A

képzés elvégzése után, amelyre a 18 és 26 év közötti fiatalok jelentkezését április 9-ig, az idén végzős középsikolásokét pedig június 30-ig várják, a fiatalok azonnal munkába állhatnak a magyarkanizsai község rendőrállomásainak valamelyikén.

Az önkormányzat gyors szerb nyelvtanfolyam megszervezésével szeretné jelentkezésre ösztönözni azokat a fiatalokat, akik esetleg nyelvi nehézségek miatt vonakodnak a képzésen való részvételtől. *B. S.*

## Kísértetjárta Kanizsánk

Az utolsó – igazi értelmében számon tartott – kísérteti jelenést már a pókhálósabb emlékezetűek sem tudják, hisz abban az időben történt mindez, amikor még bajszot viseltek a papok, volt becsülete a meggyőződésnek, és a dél-alföldi férfiak tántorodás nélkül kötötték fel a kardot, hogy a magyar szabadságért meghalassanak.

Ám ahogy tegnapelőtt, úgy ma is van minden rendes városkának lidérce.

Igaz, ebben a tekintetben némelyek szerencsésebbnek mondhatják magukat mitőlünk, mert az omladozó ezeréves várfalak, pusztuló kőkastélyok, vadregényes hegyormok között, vagy az irdatlan, sötét erdőkben, sok száz éves vadasparkokban szinte törvényszerű a szellemjárás. Ott az ilyesmi megszokott. Vele jár a látvánnyal, mivel a méltóságos korok pusztulása mellett, a romoknál érzik otthon magukat a szellemek. Hajdani grófok, nagyurak, olykor királyok árnyalagja teszi sejtelmessé az efféle tájékat, ahol a történelmi múlt levegője még a legmulyább embert is meglegyinti. Hisz ilyenkor azt, és ott szuszogja a borzongásra vágyó halandó, ahol hősök, uralkodók szívták be a létezést, vagy lehelték ki lelküket.

De mivelhogy nálunk csak jobbára zsúpfedeles vályogházakban, vagy sokablakos, egyszerű díszítésű, földszintes gazdaházakban laktak a jó bácskaiak, és még egy tisztességes széljárta padlást is legfeljebb a régen épített iskolák, előjáróságok, templomok tetején lehetett találni, így a mi szellemalakjaink kevesebben is vannak, és jóval szerényebben is viselkednek. Ne tévesszen meg senkit az a tény, hogy a temetőink tájékán még így is viszonylag sűrűn-sűrűn tapasztaltak kísértetjártást. Megannyi hiteles beszámoló alapján azt hihetnénk, hogy a spirituális jelenések terén Magyar-kanizsa és környéke sincs lemaradva a nagyvilágtól. Viszont be kell látnunk, hogy bizony a szellemek temetői ténykedése máshol sem visszafogott, nem számít különösebb szenzációnak. Olyan hétköznapi dolog például a Házsongárd platófái

között – világos nappal – kísértetet látni, hogy a kisgereblyés, öntözőkannás kolozsvári nénik már meg sem bámulják, legfeljebb, ha románul szól rájuk a szellem, mivel ezen a nyelven Házsongárdon nem szokás hazajárni, eltévedhetett a jámbor oláh rémalak...

Nem.

Bármennyire szeretnénk, Kanizsa sosem lesz a halálon túli jelenségek gócpontja. Igény pedig lenne rá, mert amúgy szeretünk hinni minden kézzel meg nem foghatóban. Ezért egy kis pletykát, csúsztatott állítást, hazugságot szívesebben vesz a jónép, mint a szikár tényeket. Nem áll messze tőlünk a természetfelettibe vetett bizalom.

A valósággal az a bajunk, hogy macskul tartja magát, megkerülhetetlen.

Nem hagy időt, teret a szabadon szárnyaló gondolatainknak. Síksági emberek lévén ezt nehezményezzük. Hozzászoktunk a szellős térséghez. A rónasággal kitárulkozó ideáinkhoz ragaszkodunk. Míg máshol egzaktuság járja, addig nálunk a járási délibáb fejével lefelé fordított világa remeg a látóhatáron. Hát hogyan hinnők el mindezt: az Attila sírját mutató éjféle kék lángot; az ugyanekkor közlekedő birkanyáját, amit a rég elhalt juhász szelleme hajt borús éjszakákon, és csak a lidércnyi paták surrogó kopogását hallani; az ártéri erdőkben vadászokat riogató akasztott emberek hangját; vagy a Tiszában az ijedősek lábába kapaszkodó vízbe fült hazajárók rettenetét. Akárki megmondhatója létezésüknek. És mennyivel izgalmasabb ezzel a tudattal élni, szörnyülnödni, időnként aggódón hátrafelé pislogni, mintsem ülni odahaza, és a konyhaasztalra kirakott gáz-, villany- vagy „levegőadó”-számlákon keseregni. Pont emiatt úgy kellene nekünk a kísértetek, mint egy falat kenyér.

Panaszra nincs okunk. Jönnek, jelentkeznek a magyar-kanizsai kísértetek. Sosem kiszámíthatóan, de megbízható módon mindig akkor, amikor már éppen deficitbe kerülne a bennünket jellemző népi szorongás. Mára látszik, hogy a túlvilág nem hagy ben-

nünket észérvek alapján élni.

Nappal még csak-csak megvagyunk nélkülk, bár ha az Oromhegyes alatti dülóúton váratlanul barlangó bokor hengeredik a lovas kocsi elé, amitől ágaskodni kezd a rudas, és majdnem fölfordul a szekér, akkor a gyeplőbe kapaszkodó sosem a föltámadó szelet kezdi szidni, hanem a túlvilágiakat, meg a poklot, ahonét elégörgetik riogatón a kerekded gízgaz cserjét. Alkonyattájt néha kondul egyet a régen megszüntetett Kistemető lélekharangja, és ilyenkor a kakukkmadarba is belefagy a szó, percekig csöndös lesz a környék. Ha piros rongy úszik a Tiszán, a halász elfordítja a fejét és nesztelen odébblapátolja magát, mintha nem látná a vízfelszínen sejtelmesen mozgó szövetet, valami szerencsétlen önmagán beteljesített végzetét. A korán sötétedő téli estéken, lefekvés után a régi kéménykürtökből dúdoló, sípoló dallamok hallatszanak, ahogy a régi lakók vissza-visszajárnak megvizsgálni a hajdani ingóságuk sorsát, és jaj annak, akinek túl harsányra sikerült a ház pucolása, vagy durva átalakítással megbántják a hazajáró lelkeket! Hamar csőtörés következik be nála, vizesedni fog a fala, hogy bontania lesz muszáj, drága pénzen tákoltatni a mindig meg-megbontott tetőt, be fog ázni a dudáknál, sosem lesz tökéletes, mint ahogy a mosógépe, frizsidere, televíziója is rendre bedöglik, csak győzze javíttatni! A legváratlanabb helyen a salétrom, vagy a penész rajzol majd mintákat a szobák meszelésére, és az értőbbje ezekből a rajzokból – mint jósnő a kávézaccából – esetleg kiolvashatja a kísértetek üzenetét, gyorsan jóváteheti bűnét.

Viszont mindig lesznek olyanok, akik ezért a szelet, az időjárást, a fizikailag igazolható jelenségeket okolják majd, és legyintenek minderre, hogy babona.

A legjobban tesszük, ha nem hallgatunk rájuk. Egy csipetnyi mögénk hajtott só, földre lötyintett kortynyi itóka, és egy lefekvés előtti Miatyánk szavatolni fogja békés álmunkat.

Pósa Károly

# Értelmet adni a nyugdíjas éveknél!

Mindenki életében egyszer csak eljön a nap, amikor nyugdíjba kell mennie. Sokan vannak úgy, hogy még szívesen dolgoznának tovább, de a többség örömmel fogadja ezt, sőt már évekkorábban jó néhányszor elsóhajtja „Jaj, csak végre nyugdíjba mehetnék!” Aztán, amikor bekövetkezik a vágyott szép és nyugalmas időszak, már nem is olyan idilli ez a kép. Elmúlik egy-két hónap, talán több is, és a nyugdíjasok sokan nyugtalaná válnak, nem úgy történnek a dolgok, ahogyan azt elképzelték. A napok mennek egymás után, a nyugdíjasok ülnek, tévénének, újságot olvasnak, vagy éppenséggel töltögetik a totószelvényeket, a családtagok meg mennek, rohannak a dolguk után. S egyszer csak valami hiányozni kezd az életükből. Felteszik maguknak a kérdést: Ezt vártam én ennyire? Elkezdnek hiányozni a régi



Ottjártunkkor is dolgoztak a szorgos kezek



A szakcsoport tagjai híméznek, de a frivolitás technikája se ismeretlen előttük

munkatársak, a beszélgetések, a kapcsolatok. Valahova mégis tartozni kéne!

A fent említett okok miatt alakult meg 2012. február 21-én az a nyugdíjasokat tömörítő egyesület, amely Polgárok csoportja néven szerepel, s mára már mintegy háromszáz tagot számlál. Elnökasszonyuk, Dávid Ilona egykori egészségügyi nővér elmondta, megalakulásuk célja elsősorban az volt, hogy a nyugdíjasoknak legyen egy hely, egy közösség, ahová eljárhatnak, megbeszélhetik ügyes-bajos dolgaikat, az őket érintő mindennapi eseményeket. Ez a hely a Fő utcán található, a valamikori Univerzal iroda helyiségeinek egyikében, ahol minden kedden és csütörtökön 9 órától délig nemcsak a tagság, de bárki bemehet kávézni, teázni, beszélgetni. A tagság önerőből oldja meg az üdítők, a kávé és a ropogtatnivaló beszerzését. Azzal, hogy találkoznak és elbeszélgetnek, megpróbálnak kicsit értelmet is adni a nyugdíjas éveknél. Bevált szokás, hogy minden hónap utolsó vikendjén (pénteken vagy szombaton) közös főzések vannak. Közös megbeszélés alapján bevásárolnak, egy vállalkozó szellemű megfőzi az étket, és vidám hangulatban telik el a nap. Sajnos, nagyon sok idős ember van, akik akkor fogyasztják el ebédjüket társaságban, amikor a nyugdíjas egyesületbe elmennek. Hogy örömet szerezzenek tagtársaiknak, figyelmességből mindenkit felköszöntenek a

születésnapján egy üdvözlőkártyával, de újévkor és a karácsonyi ünnepekre is szép gesztus egy-egy jókívánság, amit postán küldenek el egymásnak.

Az egyesületben azonban nemcsak társalgás, hanem bizonyos munka is folyik. Két szakcsoportjuk is alakult, még hozzá a sportszekció – természetesen rekreatív sportokról van szó – és a kézimunkázó szakcsoport, melynek tagjai igen aktívak.

Szorgos kezű hölgyek kötnek, horgolnak, híméznek és a frivolitás technikája sem ismeretlen számukra. Szébbnél szébb munkák kerülnek ki a kezük alól, amelyekkel már versenyeken is részt vettek. A tavalyi MIRK-en szép sikerrel szerepeltek, több elsődíjas munka van a birtokukban. Most készülnek a testvérvárosi Kiskunhalasra, ahol a világhírű halasi csipke készítésének technikáját fogják megtekinteni. A sportolók a csókai nyugdíjas egyesület meg-

hívására sporttalálkozón vettek már részt, ahol az előkelő második helyezést érdemelték ki.

Aktív, lendületes kis csoport ez, ahol sok a frissnyugdíjas. Mivel a csoport tagjai szeretnek utazni, kirándulni, több helyen jártak már, s az idei évre is terveznek kirándulásokat Zlatiborra, Écskára és Székesfehérvárra is. Mindezek mellett egészségügyi előadásokat szerveznek, minden kedden ingyenes vérnyomásmérést végeznek és sikerült megszervezni a díjmentes komputeres szemvizsgálatot szakorvos részvételével, ahol nemcsak a nyugdíjas tagok, hanem családtagjaik is elvégeztethették a szem állapotának vizsgálatát, sőt részletfizetést is biztosítottak szemüvegcsere esetén. Vajdaság-szerte próbálkoznak a kapcsolatépítéssel, azaz más hasonló egyesületekkel felvenni a kapcsolatot, barátkozni. Természetesen szükség van a tagsági díjra, amely 360 dinár egy évre, ebből fedezik a rezsiköltségeiket. Pályáznak az önkormányzatnál, amely tavaly is támogatta ennek az egyesületnek a működését. Idén a NIS pályázatára jelentkeztek, tervük, hogy a nők szervezeten el tudjanak menni a Gyógyfürdőben végzett csontritkulás-vizsgálatra. Az egyesület székhelye jó helyen van, a Fő utca közepén, s bárki betérhet hozzájuk.

AK

Fotó: Iván László

# Nem nehéz illemtudónak lenni

Magyarokanizsán 2012-ben megalakult a pergetőhorgász-szakosztály, azzal a céllal, hogy mind több fiatallal kedveltesse meg a horgászat e nemes változatát. A későbbiek során, amikor már látszott, hogy ez a vízpartokat bebarangoló horgászmodoszer mind népszerűbbé vált a fiatalság körében, hacsak nem a legnépszerűbbé, jónak látták tevékenységüket beolvasztani a Testvériség HE munkájába.

Így jött el az idei év március 9-e, amikor is a magyarokanizsai Vadászotthon társastermében megtartották összejövetelüket, amelyen többek között döntöttek idei, elsőbbséget élvező feladataikról. Ebben a két pergetős versenyen kívül belefoglaltak két tavaszi munkaakciót is. Az egyik ilyen március 23-án sikeresen le is bonyolították.

Az adorzáni tavat körülölelő partsávokat tisztították meg a felgyülemlett szeméttől. Az akcióra mintegy húsz fiatal ment el, az őket jellemző lendülettel, vidámsággal. A helyszínen tapasztalt látvány azonban hamar letörte jókedvüket. Szembe találták magukat az iszonyú mennyiségű szeméttel, amely beborította az összes horgászhelyet, és azok széles környékét. Felsorolni is sok, mennyi műanyag zacskó, pilleflakon, sörös-, üdítő- és tejesdoboz, rengeteg joghurtospohár volt szétdobálva a szélrózsa minden irányába. A part mentén húzódó nádasból elkopott autóabroncsok, gumik, kiszuperált tévék, háztartási kiegészítő-maradványok, bútorelemek kerültek elő és bontották meg a természet rendjét. Az akciózó fiatalok kedvét mégis a mostohán hagyott horgászhelyek látványa szegte meg főként. Úgy látták jónak, ha két csoportba osztódva látnak hozzá a munkához. Az egyik csoport fiataljai az egyik partoldalt, míg a másikat a többiek járták végig szemeteszsákjaikkal. Gyorsan teltek a zsákok, hiszen némelyik horgász helyen több tíz kilónyi hulladékot kellett ezekbe rakniuk. Természetesen, mindannyian azzal a tudattal indultak neki a munkaakciónak, hogy szemetet fognak gyűjteni, de ekkora mennyiségre senki sem számított közülük. Az elszállításra hátrahagyott, dugig tömött két 1000 literes befogadású zsák, mintegy 30 darab 120 literes, degeszre tömött műanyagzsák felpakolása a meglehetősen nagy utánfutóra mutatványnak is beillő feladatot rótt a társaságra. Az akciót lebonyolítók közül sok fiatal nem állta ki, hogy az éppen horgászó kollégáknak ne jegyezze

meg, mire valók a nagy melldőngetések, a horgász helyek rendben tartásával kapcsolatosan, amikor a valóság ennek bőven ellentmond.



Volt mit szeddegetni

Egyszerűen felfoghatatlan, kinek jó, hogy az utána jövő horgásztárs lássa, mit evett, ivott, milyen halcsalival etetett az előtte horgászó, melyik fajta cigarettával enyhítette idegességét a fogás, vagy nem fogás folytán. Továbbá érthetetlen az is, miért nem fér bele a táskákba hazafelé a sokfajta csomagolóanyag, amikor idefelé elfért az tartalmával együtt? Hiszen a szemétnak megfelelőbb helyet lehetne ott-hon találni. Ilyen és hasonló gondolatok keringtek a takarítást végző fiatalok fejében. Ezekre a kérdésekre hasztalan lenne keresni a választ, mivel az nem járna a nélkülözhetetlen változásokkal berögzött szokásainkban. Egyelőre az is eredmény lehetne, ha horgászó társaink fenn tudnák tartani az említett munkaakció hozadékát, a tisztább horgász helyeket, vízpartot. Ez nem kellene, hogy gondot okozzon senkinek sem, mivel nem nehéz illemtudónak lenni, főleg akkor, ha természetbarát horgásznak érezzük, valljuk magunkat.

A pergetőhorgász-szakosztály köszönetét fejezi ki tagságának, akik közül a munkaakcióra jöttek Törökkanizsáról, Gyáláról, Szabadkáról, valamint a megmozdulást támogatóknak, közöttük a Testvériség HE-nek, a Visa-Promnak, a halórszolgálatnak, a magyarokanizsai Vadászegyesületnek.

A munkaakciót követő közös ebéden megfogalmazódott egy újabb megmozdulás is. Ebben a Tiszavirág gyalogösvényt kívánják megtisztítani az oda nem illő hulladéktól, olyan módon, hogy a víz felőli szakaszát is átfésüljük csónakokba szállva. Tenni akarják ezt egészen a folyó „csurgó” környéki partszakaszáig. Ebben a nagyobb méretű megmozdulásban várhatóan részt vesznek majd a többi természetvédő egyesületek fiataljai is.

Fiataljai, mivel valószínűleg ők már tudják, amit sokunk még mindig nem tudott elsajátítani. Nevezetesen azt, hogy nem nehéz illemtudónak lenni, úgy viselkedni a természetben, ahogyan kell!

Ján.



Megtelt az utánfutó

## Boxercsoda Martonoson

Négy ország német boxereit hozták el szombaton Martonosonra, a II. Tisa Winner elnevezésű versenyre. A magyarországi, montenegrói, romániai és szerbiai tenyésztők 58 kutyát mutattak be. A martonosi labdarúgópályán ideális körülmények és fantasztikus időjárási viszonyok közepette megtartott színvonalas rendezvényt a verseny küldötte **dr. Miloš Lučić**, a Szerbiai Boxer Klub illetve a Boxer Világasszociáció elnöke nyitotta meg.



Noha a szervező magyarkanizsai Ebtenyésztők Egyesülete illetve a keretében működő Boxer Klub valamivel több benevezőre számított, a fajtaversenynen látott kutyák minőségével teljességgel elégedett volt, hiszen világgyőztes boxerek leszármazottai is felvonultak a bíró és a közönség előtt.

– Mivel Szerbia a német-boxertenyésztés tekintetében a világ legszűkebb élvonalához tartozik, a színvonal garantált, hiszen a külföldiek mellett Szerbia legjelentősebb boxertenyésztői mind eljöttek a rendezvényünkre – nyilatkozta **Faragó János** főszerző, az egyesület elnöke.

A többórás bemutató után **Glázer György** magyarországi boxerszakos versenybíró döntése értelmében a Tisa Winner legszebb boxere a nikšići **Marko Pešić** tulajdonában lévő 15 hónapos csikos szuka, Auróra lett, de természetesen díjat kaptak a különféle kategóriák legjobbjai is.

*Bödő S.*



## A Föld Órája Oromhegyesen is

Szombaton este már rég nem látott népes gyülekezet verődött össze az oromhegyesi Faluház nyári színpada előtti téren. A **Zöldszem Környezetvédelmi Egyesület** aktivistái a hűvösödő időben forró teával várták az oda érkezőket. A falu apraja és nagyja tanúbizonyságot tett arról, hogy érdekli őket a környezetvédelem és egyben részesei akarnak lenni e világmozgalomnak, amely a Föld megővését tűzte ki céljául. A túlzott energiafogyasztás, mondhatni pazarlás, veszélybe sodorja a Földünk biodiverzitását. Ennek megőrzését, gyermekeinknek és unokáinknak való átadását csakis tudatos természetbarát viszonyulással tudjuk megvalósítani, és ebben az oromhegyesiek is tevékenyen részt akarnak venni, amit nagyszámú jelenlétükkel a világ tudomására is hoztak.

A Faluház környékén 20.30-kor ki-aludtak a közvilágítás fényei, amelyet közös visszaszámlálással vezényeltek le a jelenlévők. **Balla Lajos-Laci**, polgármester rövid beszédében felhívta a lakosság figyelmét, hogy a környezet védelme mindennapos tevékenységgé kell, hogy váljon az emberek életében, így az oromhegyesiekében is. Ezután egy, a faluban forgatott dokumentumfilmet láthatott a közönség, melyet Német Eszter, helybeli tanuló készített diák-társairól és a falu lakosairól, majd ezután egy figyelemfelkeltő rövidfilmet vetítettek a szervezők, amely egy tragikus jövőképet mutatott be arra az esetre, ha az emberiség nem törődik a jelenlegi elérhető életkörülményeivel. Ezt követően Bakos Olivér és zenésztársai világzenei koncertjét hallhattuk, miközben Rohacsek Attila és barátai tűztáncát élvezhették a jelenlévők a vihárlámpák, fáklyák, gyertyák és a csillagos égbolt fényei mellett.

Ennek az akciónak világszerte több millió résztvevője van, nemtől, vallástól, földrajzi távolságtól függetlenül, mindenkiben egy a közös, hogy ugyanazon a Földön élünk. Szerbia-szerte 86 városban – településen, valamint 126 iskolában tartották meg ezt a figyelemfelkeltő megmozdulást.

Az oromhegyesi Zöldszem Környezetvédelmi Egyesület megköszöni a polgárok nagyszámú jelenlétét, valamint az áramszolgáltató és a belügyi szervek közreműködését.

*Szecsei Natália*



## Áru-, kézműves- és állatvásár újra Magyarkanizsán!

Mindez egy helyen, az állatvásártéren, 2014. április 13-tól minden hónap második vasárnapján – a teljes vásári idény alatt.

A vásári árusok számára a kirakodóhely váltása és a járatlevél is ingyenes.

### Április 13.

Az idénnyitó programja:

7.00 óra: pörköltfőző verseny (a tűzifát a szervező biztosítja)

10.00 óra: ünnepélyes vásárnyitó sok tánccal, zenével

12.00 óra: A vásár legjobb pogácsája verseny (a versenyre legalább 25 db otthon sültött pogácsával lehet nevezni)

A vásár tartalmával egyidejűleg:

Előadás és gyakorlati bemutató kézműves tudnivalókról, ingyenes állategészségügyi és növénytermesztési szaktanácsadás, valamint vércukorszint-, és vérnyomásmérés, gyermekfoglalkoztatás, és a Mancs Állatvédő Egyesület örökbefogadó napja.

A legjobb három pörkölt és a győztes pogácsa konyhamesterét, valamint a gyermekverseny legjobbjait a szervezők megjutalmazzák!



# Villámriport a márciusi bajnokkal

Riportalanyom Tóth András, a Testvériség SHE elnöke, aki március hónapban szoros küzdelemben ugyan, de a legjobbnak bizonyult a Fishmania-tavon. Megannyi pontyot és amurt sikerült szákba terelnie, még a legzordabb időjárási körülmények között is. A tóval és környezetével, valamint az új pontrendszerrel kapcsolatban faggattam.

## Mi a véleménye a hűségpontokról, a pontrendszerrel?

— Én azt hiszem, hogy ez egy elég érdekes dolog, mivel sok helyen megfordultam már életemben, mint versenyhorgász és mint magánszemély is, de ilyet és ehhez hasonlót még nem láttam. Az egész elgondolás, hogy akár internetről is rezerválható horgász- illetve főzőhely egy egyedi és meg kell, hogy mondjam, nagyon pozitív dolog. Maga a pontrendszer is minden tekintetben létjogosult, hisz minden emberben, minden horgászban benne van a versenyszellem, és ez is ösztönözi az embereket arra, hogy minél többször meglátogassák a tavat.

## Mennyire elégedett a halak kora tavaszi kapókedvével?

— A hideg víz ellenére elég intenzíven ettek a pontyok, jó néhány négy kilón felüli is horogra akadt. A halak egészségesek és rendkívül erősek, kitartóan küzdöttek még a legkisebbek is! Egy sporthorgásznak ettől több nem kell.

## Milyen típusú csalikat használt leg többször? Persze, csak ha nem titok.

— Egyáltalán nem. Személy szerint a feeder horgászatot részesítem előnyben, és nekem a különböző pelletet váltak be a legjobban. Mivel a minőségi etetőanyagokat és csalikat gyártó Master-



Tóth András

bih teszt horgász vagyok, természetesen leg többször ezeket a pelleteteket használom. Tapasztalataim szerint a siker nem köthető egyetlen típusú csalihoz, napok és sokszor csak órák döntenek el, mikor melyik ízesítésű a nyerő. És nem utolsósorban — hogy őszinték legyünk — szerencse kérdése is.

## Mik a további tervei, folytatja a versenyt az abszolút első helyért, vagy csak kedvtelésből horgászik?

— Számomra ez nem egy verseny, de mivel versenyhorgász vagyok, természetesen igyekszem minél több halat a szákba terelni. Hivatásomnál fogva is a horgászat az életem

része, és verseny nélkül is az, de ez a pontrendszer biztatásul szolgálhat mindenkinek, aki csak egy kicsit is szeret horgászni, hisz tudjuk, sokszor az utolsókból lesznek az elsők. Számomra az is nagy öröm, ha minél többen ezt a szép és természetbarát hobbijt választják életük egyik társának. Személy szerint sok sikert kívánok ehhez a kezdeményezéshez és biztos vagyok benne, hogy meglesz a látszata!

**Köszönöm a jókívánságokat és kívánok egy előkelő helyezést év végére!**

Bödő Gábor

Szeretettel várunk mindenkit a martonosi Tandari-tanyán május elsején, ahol sok játék, nyeremények, meglepetés, vidám kikapcsolódás és páratlan szépségű környezet várja a majálisozókat. A jó hangulatról a Joker együttes tagjai gondoskodnak, az érdeklődők gazdag étel- és italkínálatból is válogathatnak. Az ebéd- és horgász-napijegy egyben ingyenes belépő is a tanyára. Foglalja le helyét időben telefonon: +381637488149 vagy internet útján. Várjuk Önöket is!



A tavalyi majális is jól sikerült

**A Testvériség SHE értesíti a horgászokat, hogy a csónakok bejegyzését április 4-én, pénteken végzik a magyarkanisai horgászhasznál, 12–16 óráig. Bővebb információ Tóth András egyesületi elnöknel kapható a 063-1065-694-es telefonszámon.**



Kedvezmények: klubtagoknak: 50% (20 napijegy, -20% engedmény halra), 35% - a 65 évnél idősebbek, nyugdíjasok, ifik, nők, rokkantak részére, 60% - gyermekeknek (15 évig).

**Metalmania** d.o.o.  
www.metalmania.rs

A bejelentkezés kötelező!  
Nyitva: 06-19 óráig (szünnap: hétfő-kedd).  
tel: +381/24/875-501 mob: +381/63/7488-149  
info@salas-tandari.com [www.salas-tandari.com](http://www.salas-tandari.com)

# Tavaszi hússzelet



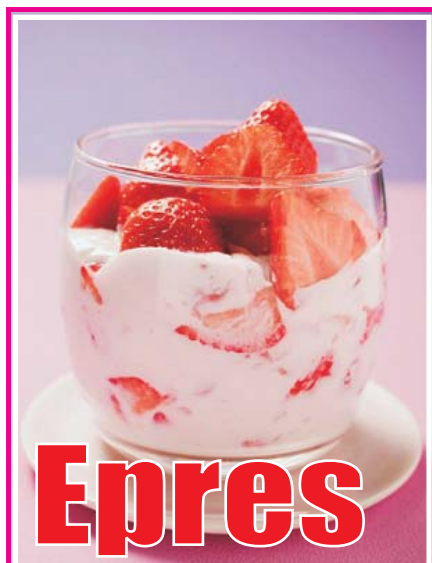
## Hozzávalók:

6 szelet tarja vagy csirkemell  
15 dkg előfőzött zöldborsó  
15 dkg kukorica  
1 kis üveg gomba, só, bors,  
petrezselyemzöld, besamel-  
mártás, sajt, kevés olaj

## Elkészítés:

A húst kicsit kiklopfoljuk, sózzuk, borsozzuk. Előszűtjük kevés olajon pár másodpercig, majd kikent tepsibe rakjuk. A zöldborsót, a kukoricát, a gombát sózzuk, borsozzuk, petrezselyemzölddel összekeverjük. Ráhalmozzuk a húrra, majd besamelt készítünk, amibe tehetünk borsot és petrezselyemzöldet is. Rátesszük a zöldségek tetejére, majd reszelt sajttal megszórjuk.

15-20 percig sütjük, párolt rizzsel tálaljuk.



# Epres krémtúró

Fél kiló megtisztított epret keverjük össze 25 deka túróval. Adjunk hozzá ízlés szerint édesítőszeret, valamint vaníliaaromát. Öntsük az egészet turmixgépbe, és pépesítsük össze. Egy kávéspoháryi tejszínt verjünk habbá, keverjük az epres masszába, majd hűtsük le, és már fogyasztható is.



# Tavaszi ret克斯aláta tojással

## Hozzávalók:

4 csokor hónapos retek, 1-2 kanál olívaolaj, fél citrom leve, 1 csokor zöldhagyma, 4 keményre főzött tojás, 2 dl tejföl vagy joghurt, fél csokor friss petrezselyemzöld és néhány levél bazsalikom felaprózva, valamint ízlés szerint só szükséges.

## Elkészítés:

A retket megtisztítjuk a leveleitől és a gyökereitől, bő vízben megmossuk, majd tiszta konyharuhával szárazra töröljük. Ezt követően vékony szeletekre vágjuk, porcelán- vagy üvegtálba tesszük, meghintjük a citrom levével és enyhén megsózzuk, majd 15 percre hűtőszekrénybe tesszük.

Ezalatt megtisztítjuk a főtt tojásokat, felkarikázzuk, felaprózzuk a bazsalikomot, a csokor zöldhagymát és a petrezselyemzöldet is. Második lépésben az olívaolajat alaposan eldolgozzuk a joghurttal vagy tejjel. Kivesszük a hűtőszekrényből a tál retket, majd összekeverjük a finomra vagdalt hozzávalókat és a joghurtos öntetet.

## Birkózás Második a Potisje

Szabadkán rendezték meg Vajdaság tartományi egyéni felnőtt bajnokságát 54 birkózó részvételével, melyen csapatversenyben a magyarkanizsai Potisje a második helyet szerezte meg. A Potisje birkózói közül első helyen végzett Lőrinc Rudolf (71 kg) és Slejher Tamás (85 kg), harmadik helyezést ért el Fejszt-hámel Dániel (59 kg), Juhász Krisztián (71 kg) és Ladócki Attila (85 kg). A csapatversenyben 1. Spartak (Szabadka) 55, 2. Potisje (Magyarkanizsa) 24, 3. Radnički (Zombor) 23 pont, stb.



A Potisje felnőtt birkózói Szabadkán



Nagy Szabaszián a dobogó legfelső fokán

## Kék Duna Kupa, Dorog

A magyarországi Dorogon rendezett Kék Duna Kupa nemzetközi birkózóversenyen tíz ország (Magyarország, Szerbia, Horvátország, Lengyelország, Olaszország, Szlovákia, Litvánia, Ukrajna, Svédország, Dél-Afrika) válogatottja vett részt. A magyarkanizsai Potisje birkózója, Nagy Szabaszián (54 kg) az országos válogatott tagjaként öt győzelemmel az első helyen végzett.

## Asztalitenisz I. Vajdasági liga 16. forduló

### Kettős kanizsai győzelem

Magyarkanizsa: Kanizsa–Radnički (Újvidék) 4:2

Részeredmények: Sordje–Islamović 3:1, Miskolci–Ristić 2:3, Körtvélyesi–Mrkobrad 1:3, Sordje/Miskolci–Islamović/Mrkobrad 3:1, Sordje–Ristić 3:0, Körtvélyesi–Islamović 3:2

Sordje remekelt két egyéni győzelemmel és párosban, Miskolcival együtt is győzedelmeskedett.

## Vajdasági női liga Nyugati csoport, 12. forduló

Magyarkanizsa: Kanizsa–Spartak (Szabadka) 4:0

Részeredmények: Fejős–Szemesi 3:1, Barlog–Toković 3:0, Hódi–Panić 3:0, Hódi/Fejős–Szemesi/Toković 3:1  
Magabiztos kanizsai győzelem.

## Észak-bácskai liga 15. forduló

Horgos–Miletic 4:1

Részeredmények: Mihalović–Mladenović 3:1, Pijuković–Đurović 2:3, Szurok–Perišić 3:0, Mihalović/Szurok–Mladenović/Đurović 3:1, Mihalović–Đurović 3:1

A Horgos remek játékkal nyerte meg a rangadót a listavezető Miletic ellen. Kitűnt Mihalović két egyéni győzelemmel és párosban, Szurok mellett is diadalmaskodott.

infotv  
CNESA

## MŰSORTERV

### 2014. április 3., csütörtök

12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama  
17 órákor: Igor Sztravinszkij: Tavaszai áldozat és Petruska – Az ír Fabulous Beast balett társulat munkabemutatója (ism.)

### 2014. április 4., péntek

10 óra: A cservenkai Stevan Sremac Színház társulat vendégszínháza: Aleksandra Unterveger: Ludaci (Bolondok)  
17 óra: A cservenkai Stevan Sremac Színház társulat vendégszínháza: Aleksandra Unterveger: Ludaci (Bolondok)

### 2014. április 5., szombat

10 órákor: Mezőgazdasági műsor/Poljoprivredna emisija: U našem ataru  
17 órákor: Ünnepi műsor az 1848/49-es forradalom és szabadságharc emlékére  
19 órákor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

### 2014. április 6., vasárnap

10 órákor: Igor Sztravinszkij: Tavaszai áldozat és Petruska – Az ír Fabulous Beast balett társulat munkabemutatója (ism.)  
17 órákor: A cservenkai Stevan Sremac Színház társulat vendégszínháza: Aleksandra Unterveger: Ludaci (Bolondok)  
19 órákor: Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama (ism.)

### 2014. április 7., hétfő

10 óra: Mezőgazdasági műsor/poljoprivredna emisija: U našem ataru  
17 óra: Mezőgazdasági műsor/poljoprivredna emisija: U našem ataru

### 2014. április 8., kedd

10 órákor: Tetten ért szavak – Dr. Balázs Géza nyelvész-professzor előadása Magyarkanizsán  
17 órákor: Tetten ért szavak – Dr. Balázs Géza nyelvész-professzor előadása Magyarkanizsán  
19 órákor: Mozaik – a törökkanizsai televízió heti műsora

### 2014. április 9., szerda

10 órákor: A fény a szívedben van – A hajdújárás, óbecsai és csantavéri gyermekek produkciói (ism.)  
15 órától másnap 12 óráig folyamatosan Magyarkanizsai Körkép – Kanjiška panorama

## Teke

### I. Vajdasági liga, 18. forduló

Kovačica: Slavia–Kanizsa 7:1 (3247:3160)

Részeredmények: Toman–Szabó 1:0 (4:0, 579:522), Siroma–Apró 1:0 (4:0, 553:509), Bireš–Bosznai 1:0 (3:1, 558:534), Mihajlov–Bálint 1:0 (2,5:1,5; 547:517), Hrček–Barlog 0:1 (1:3, 580:580), Čemjoš–Bata 1:0 (4:0, 610:498).

Véget ért a bajnokság, a sorrend: 1. Dolina 29, 2. Dunav 22, 3. Sloven 22, 4. Spartak 024 22, 5. TSK 21, 6. Slavia 19, 7. Spartak 18, 8. Vihor 12, 9. Toza Marković 8, 10. Kanizsa 7 pont.

Bajnok a padinai Dolina.

## Labdarúgás

### Szabadkai liga, 18. forduló

Krivaja–Olimpia (Tóthfalu) 1:1. Az Olimpia tizennegyedik a táblázaton 14 ponttal.

### Tisza menti liga, 18. forduló

A községi csapatok eredményei, Tiszaszentmiklós: Sloga–Horgos 1911 2:0, Adorján: Tisza B–Šampion (Orom) 6:0, Martonos: Jedinstvo–Potisje (Magyar Kanizsa) 0:3

Az élcsoport: 1. Sloga 49, 2. Obilić 46, 3. Potisje 34, 4. Horgos 1911 32 pont, stb.

## Judo

### 16. Turija 2014

A Turiján rendezett 16. Turija 2014 nemzetközi judoverenyen három ország (Szerbia, Horvátország,

Románia) 40 klubjának 251 judosa lépett tatamira. Ezen az erős versenyen a magyarkanizsai Partizan KOT 13 versenyzője vett részt, Molnár Ernő és Vadász Károly edzők, valamint Vadász Anna segédedző vezetésével. A Partizan dobogós helyezettjei:

2002–2003-as korosztályban első helyen végzett Pörzsölt Ákos (34 kg) és Szecsei Viktor (42 kg), második lett Ország Dávid (66 kg).

2004 és fiatalabb korosztályban második helyet szerzett Stefan Tolić (22 kg), Bálint Anna (34 kg) és Madarász Martin (+50 kg), harmadik helyezést ért el Rekecki Dávid (28 kg) és Nagy Anett (48 kg).

## Judo

A Nisben rendezett országos serdülő korosztályú egyéni judobajnokságon 140 versenyző vett részt, köztük a magyarkanizsai Partizan KOT tagja Szecsei Ádám (50 kg) is, Vadász Károly edző vezetésével. Az országos bajnokságon való részvétel Szecsei Ádám Vajdaság tartományi bajnokságán elért harmadik helyezése alapján harcolta ki. Szecsei Ádám az első akadályt jól vette, de a második harcban alulmaradt attól az ellenféltől, aki a végén az első helyen végzett. Vigaszágon az első mérkőzés ismét győzelmet hozott, de a bronzérmes küzdelemben vereséget szenvedett.

L. E.

## LABDARÚGÁS

### Tisza menti liga

Adorján: Tisza B – Šampion (Orom) 6:0 (3:0)

Adorjáni pálya, 100 néző, vezette: Gece (Ada), Góllövők: Mišković D. az 1., Borsos Z. Csaba a 6., 13., Préda M. az 59., Bagi R. a 62., és Újhelyi a 85. percben.

Tisza B: Kocsis, Csizmadia, Mišković K., Bagi R., Préda Z., Bagi K. Velez (Perpauer A), Kis Z. Borsos Z. Csaba (Újhelyi), Mišković D. (Borsos I. Csaba) Préda M.

Šampion: Benkő, Bálint, Uri A., Harmath, Bata, Faragó, Apró L. (Bíró) Köröci, Krajnović, Szücs, Bíró A.

Szép napsütéses, játékra ideális időben, az adorjáni szurkolók érdeklődéssel várták a községi rangadót, ugyanis a vendégcsapatban több olyan játékos is szerepel, akik több évig a Tisza szabadkai ligás serdülő csapatában rúgták a bőrt.

A Tisza-partiak utánpótlás csapata nagy lendülettel kezdte a mérkőzést és Mišković Damir góljával már az első percben megszerezték a vezetést. Ezután Borsos Z. Csaba percei következtek, aki a 6. és 13. percben újra két gólt lőtt Benkő hálójába és ezzel már a találkozó első negyedórájában el is dönt a találkozó sorsa.

A hazaiak a továbbiakban is nagy mezőnyfölényben játszottak, de a szünetig újabb gólt már nem sikerült szerezniük, így háromgólos előnnyel tértek pihenőre.

Az adorjáni fiatalok azonban nem elégedtek meg a biztos vezetéssel, hanem a folytatásban is kezükbe vették a játék irányítását, végig nagy mezőnyfölényben játszottak és a gólhelyzetek közül még hármat értékesítettek, így a hazaiak a várakozásoknak megfelelően otthon tartották a bajnoki pontokat és a végén fölényes, hatgólos győzelmet ünnepelhetek.

A tartalékos oromi gárda ezen a mérkőzésen különösen középpályán és támadásban szokatlanul gyenge teljesítményt nyújtott, szinte semmilyen veszélyt nem jelentettek a hazaiak kapujára.

A 19. fordulóban a Tisza utánpótlás csapata április 5-én, szombaton Magyar Kanizsán vendégszerepel, és a szebb napokat is megélt Potisjével küzd meg a bajnoki pontokért. A találkozó 16.30-kor kezdődik a Népkerti pályán.

Bicskei M.



A Partizan judósai Turiján

## PIACI HÍREK



TERMÉK	ÁR (din)		
ZÖLDSÉG	50-100/csomó	BAB	240-320/kg
SÁRGARÉPA	40-60/csomó	ŐRÖLT PAPRIKA	700-800/kg
VÖRÖSHAGYMA	30-50/kg	MÁK	500-600/kg
PADLIZSÁN	50-80/db	MÉZ	480-500/kg
BURGONYA	35-60/kg	HÁZI SAJT	550-700/kg
CSICSÓKA	50/kg	TEHÉNTÚRÓ	200/csomó, 300/kg
PAPRIKA	300/kg	TEJSZÍN	350-400/kg
ERŐS PAPRIKA	15-25/db	TEJFÖL	40-50/2dl
UBORKA	300/kg	TEJ	70/l
SPENÓT	40-50/csomó	VAJALJA	500-600/kg
KÁPOSZTA	20/kg	KECSKESAJT	800/kg
FEJES SALÁTA	20-50/db	OLTOTT TÚRÓ	400/kg
PARADICSOM	220/kg	TISZTÍTOTT CSIRKE	280/kg
ZELLER	40-60/db	CSIRKECOMB	370/kg
CÉKLA	40-50/kg	-HÁT, -SZÁRNY	150-280/kg
ÚJ HAGYMA	20-40/csomó	CSIRKEMELL	440/kg
FOKHAGYMA	250-300/kg	CSIRKEMÁJ	450/kg
GOMBA	200-240/kg	HÁZI NYÚL	450/kg
KARFIOL	200/kg	PULYKAMELL	680/kg
RETEK	20-30/csomó	PULYKACOMB	450-600/kg
LENCSE	180-200/kg	PULYKASZÁRNY	450/kg
KELBIMBÓ	280-300/kg	PULYKAHÁT	250/kg
SÜTŐTÖK	25-40/kg	TISZTÍTOTT PULYKA	550/kg
ALMA	30-80/kg	TOJÁS	9-11/db
KÖRTE	80-100/kg	HÁZI TÉSZTA	500/kg
DIÓBÉL	800-1000/kg	SAVANYÚSÁG	100-200/kg
MOGYORÓ	800/kg	HASÁBLEVÉL	80/5db
			K.A.

## Apróhirdetések

- Eladó nyúlketrec fiazatával együtt. Ár megbeszélés szerint. TEL: 062/86-76-779.
- Eladó egyvasú eke. Telefon: 062/14-80-601
- 2000 darab falazóblokk (Potisjés) eladó. Telefon: 063 849 0023
- Eladó kettő, kislány elsőáldozási ruha. Tel.: 062/846-71-79
- Eladó permetező, konzskilder, ekekapa, kávépörkölő. Tel.: 062/337-229
- Két kvadrát gyümölcsös a Hateremben, a Purgel faiskola mögött. Tel.: 064/363-73-80
- Bálás bükkfa eladó. Tel.: 4-877-616, 062/97-34-371
- Gyerek felügyeletét vállalom megbeszélés szerint. Tel.: 062/862-3508
- Használt nyári gumik eladók (205x50xR16), valamint horgász-felszerelés. Tel.: 063/897-0619
- Lakás eladó a központban. 3. emelet, interfon, garázs, pince, telefon, kabTV, 64m<sup>2</sup>, sürgős! Bálint József, Fő tér 10. Magyarkanizsa
- Eladó Dacia Pick-up (2002), piros színű, benzines. Tel.: 064/873-5016
- Eladó egy 500GB-os WD blue merevlemez. Ára: 3500 din. 062/337-229
- Magyarkanizsán eladó összkomfortos szép kis ház. Központi fűtés, gáz, telefon, szennyvízcsatorna és 5x2 m üvegezett terasz. Tel.: 792-394
- Elsőáldozási öltöny inggel, cipővel eladó. Érdeklődni az esti órákban a 873-790-es telefonszámon
- Eladó jó állapotban olajradiátor, olajkályha, mobiltelefon, üres gázpalack. Tel.: 063/897-06-19
- Új tolokocsi eladó kedvező áron. Tel.: 064/441-7007
- Magyarkanizsán ház eladó a színház (munkaközvetítő) utcában. Teljesen berendezve, felújítva, azonnal beköltözhető. Ára: 45.000 euró. Tel.: 063-845-2291
- Eladó családi ház Magyarkanizsán, a Munkás utcában. Alsóépületek, udvar, kert, fürdőszoba, városi víz és szennyvízelvezetés. Tel.: 065/55-39-097, 024/539-097
- Ágyhoz kötött beteget ápolnék házárt, nyugdíjért. Tel.: 062/844-3917

## INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!  
Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvényvel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:  
**24427 Tóthfalu, Kossuth utca 4/a**

### APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név: .....

Cím: .....

A hirdetés szövege: .....



**KOS**

A változás szele érkezett el úgy szakmai téren, mint a magánéletében. A szerelmi életében új lehetőségek nyílnak meg hosszú távú kapcsolat kialakítására. A meglévő kapcsolata átbillen a nehéz ponton és jó irányba megy.



**BIKA**

A csillagok e heti mozgásai kényelmet és kellemes légkört varázsolnak ön köré. A párjával közösen úgy dönthetnek, hogy összeköltöznek, akár össze is házasodnak. Ha még független, nagy hatással lesz a hét során a másik nemre.



**IKREK**

Egy kiemelkedő ajánlatot kap szakmai téren, ami sok jót ígér önnek. Bátrabbnak kell lennie. A hét mottója: a bátraké a szerencse. Egyik családtagja miatt átmenetileg borús lehet a hangulata.



**RÁK**

Egyik idősebb rokona meglátogatásakor készítse fel magát egy alapos lelki okító beszélgetésre. Nem biztos, hogy megússza. Ne vegye szívére az esetleges kritikákat. Minden korosztálynak megvan a maga sajátos szemlélete.



**OROSZLÁN**

Egy új ismerőssel hozza össze a sors, akivel feltűnően egy hullámhosszon van. Ebből még később egy hosszú távú barátság is lehet. Óvakodjon a hét során az erős impulzusoktól és az extra nagy költségezettől. A mértékletesség a célravezetőbb önnek ezen a héten.



**SZŰZ**

Ez a hét szakmailag hoz önnek új lehetőségeket, viszont anyagi téren felmerülhetnek nehézségek. A családtagjai mértéken túli kiadásokba kergethetik igényeikkel. Cserébe szívét szerelem fogja elönteni a hét során.



**MÉRLEG**

Otthoni fronton feszültségek merülhetnek fel. Ez olyan mértékig is elfajulhat, hogy nem tudja kontrollálni az érzelmeit. Ezekben a napokban a legintelligensebb magatartására lesz szüksége, hogy meg tudja tartani az egyensúlyt.



**SKORPIÓ**

A kreativitása a legnagyobb fokon van ezen a héten. A kollegái támogatják az ötletei kivitelezésében. A hét közepe körül a folyamatban lévő tervekkel kapcsolatban azt tapasztalhatja, hogy a többiek lelkesedése alábbhagy.



**NYILAS**

Amennyiben a banki szférában, vagy egyéb pénzzel kapcsolatos helyen dolgozik, ezen a héten érdemes fokozottan figyelni, mert meglepetések érhetik. Egy kevésbé ismerős személy mindenféle kitalált dolgokkal vádolhatja.



**BAK**

Változásokat eszközöl ki, amiért a környezete nem igazán rajong. Kénytelen lesz kompromisszumokat kiötlenni, hogy az álláspontok közelebb kerüljenek egymáshoz. Az üzleti életben vannak dolgok, amikben már nincs annyira meggyőződve, mint a legelején.



**VÍZÖNTŐ**

Egy pénzügyi meglepetés vár önre ezen a héten. Igen nagy a valószínűsége, hogy az elkövetkezendő időben egy nagyobb összeggel ajándékozza meg önt a sors. Szívügyekben nem mondható el, hogy élete legjobb időszakát éli.



**HALAK**

Sok lehetőség adódik ebben a periódusban anyagi helyzetének mérlegét helyre igazítani. A családjával a kapcsolat is rendeződni látszik. Fontos figyelnie arra, hogy a baráti kapcsolataiban törések mutatkozhatnak.

## SUDOKU

		7		6	8			
		8	9					4
	6							9
	5			3				2
	9			5				6
2				7				4
	2							3
4					1	7		
			6	4		1		

					8			4
	8	4		1	6			
			5			1		
1	3	8				9		
6	8					4	3	
	2			9	5	1		
		7			2			
			7	8		2	6	
2			3					

5	3			7				
6			1	9	5			
	9	8						6
8				6				3
4			8		3			1
7				2				6
	6						2	8
			4	1	9			5
				8				7
							7	9



**ÁLLATI BOLDOGSÁG**

		3	7					
2						6		1
		8		1	7			
3					8	7		
5	8			2			9	3
		9	5					2
			1	6		4		
9	3							6
							3	8

„Őszre iskolába indulok.

Már nagy vagyok.



A tudásszerzés  
anyanyelven  
a legkönnyebb.

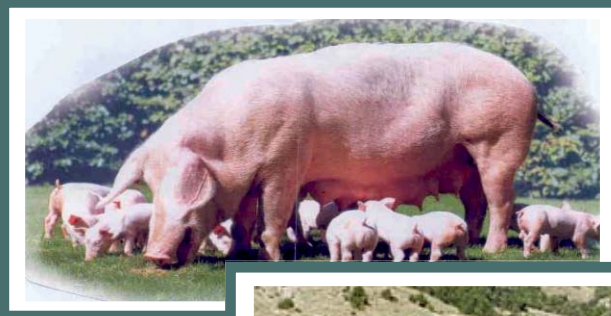
A magyar oktatás tudást ad!

Írassa gyermekét  
magyar osztályba!



**Magyar Nemzeti Tanács**

24000 Szabadka, Ago Mamužić u. 11/II. Tel.: 024/524-534  
e-mail: [office@mnt.org.rs](mailto:office@mnt.org.rs) [www.mnt.org.rs](http://www.mnt.org.rs)



# KONTAKT

EXPORT - IMPORT  
ADORJÁN, Papp Pál sz.n.



Tel.024/884-091  
024/884-149  
Fax:024/884-171  
e-mail: mastell@eunet.rs

Jószág-  
és gabonafelvásárlás  
kicsiben és nagyban



## FANTASTICO

### Magyarkanizsán

- Fő utca 4. (874-051)
- Piac tér sz.n. (873-461)

### Zentán

- Fő utca 11. (817-052)
- Posta utca 4. (811-051)

### Adán

- Lenin utca 5. (854-599)
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

Pénzváltó  
Menjačnica  
Exchange office

**FANTASTICO** AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!



## v.s. TISA-VET d.o.o.

### - Állatorvosi rendelő

munkanapokon: 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig

### - Állatorvosi gyógyszertár

munkanapokon: 8-tól 12 óráig, és 16-tól 19 óráig  
szombaton: 8-tól 13 óráig

- **Kutyakozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Kaphatók:

Hills,  
Terra,  
Animonda,  
Versele-Lagra,  
Royal Canin,  
Trixie,  
Eukanuba termékei.

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502



## Trends Lenta

Élj- és használt ruha kereskedés  
munkaidő:

hétköznap: 9h-13h és 17h-20h  
szombaton: 8h-13h

Lokáció: Posta utca 1., Lenta  
(a Fabotronic udvarában)